

EL MIRADOR

La revista del Pla de l'Estany

EMR 234 Abril 2025



ELS NOSTRES ANUNCIANTS - ÍNDEX

AJUNTAMENT DE BANYOLES.....	41	DICTUM.....	16	LLUÍS QUERA JOIERS.....	09
AMR7 TALLER MECÀNIC.....	42	DIPUTACIÓ DE GIRONA.....	10	MA & MA POOL PISCINES.....	30
ARMANTER COLL.....	42	DISCOTECA REPLAY.....	28	MAC FRED.....	29
ASSESSORIA PAGÈS.....	07	DR. JOSEP RAMOS.....	11	MAG PAU.....	53
AUDIO PLANAS CENTRE AUDITIU.....	53	EL DRAC DE PAPER.....	13	MATEU FESTA.....	09
AUTOPLANXA BANYOLES.....	45	EL TERLÀ BOUTIQUE.....	38	METÀL-LIQUES JORDI.....	46
BANYOLES COMERÇ I TURISME.....	56	EL TRASTER TEATRE.....	34	MICALÓ RAMIÓ.....	22
BANYOLES CULTURA.....	13	EL TROBADOR.....	29	NETQUIMIA.....	24
BANYOLES EMPRÈN.....	08	ESPAI 8 BANYOLES.....	36	OBRIMÀTIC.....	18
BAR EL TRAGUINYOL.....	29	ESPAI INTEGRAL PISCINES.....	18	PAGÈS ASSESSORIA.....	04
BAR RESTAURANT E.S. SERINYÀ.....	28	ESTÈTICA JOANA.....	29	PAPERERIA ARXIFESTA.....	13
BOMBES BANYOLES.....	11	EUROPIZZA.....	29	PERRUQUERIA ANNA I ROBERT.....	49
BORDAS DISSENY.....	53	FESTA MAJOR DE CORNELLÀ.....	47	PERRUQUERIA CARME.....	28
CA L'ANGELETA.....	53	FINQUES MANEL.....	53	PERRUQUERIA GEMMA AMETLLER.....	28
CAFETERIA IRIS.....	29	FLECA CAN JAPET.....	17	PERRUQUERIA MARCLÀ.....	29
CALÇATS VINARDELL.....	28	FLECA FIGUERAS.....	27	PERRUQUERIA MARTA OLIVER.....	32
CAN MAGRILL.....	28	FONDA LA PAZ.....	29	PERRUQUERIA SÒNIA.....	43
CAN PINSO.....	51	FUCSA FUSTERIA.....	46	PINTURES BRAMON.....	20
CAN XUMEIA.....	19	FUSIÓ MODA.....	31	PLATS DE L'ESTANY.....	29
CARNISSERIA BANYOLES.....	28	FUSTERIA J.PLA.....	20	QUERCUS JARDINERIA.....	29
CARNISSERIA CAN JESÚS.....	25	GALLINETA CEGA.....	11	RÀDIO BANYOLES.....	16
CARNISSERIA ESTEVE CROUS.....	11	GRANJA CAN LLÓS.....	17	RECINERS.....	44
CASAL D'ESTIU DELS MUSEUS.....	40	IMPREMTA PAGÈS.....	54	RENTAKANS.....	50
CENTRE DE JARDINERIA 9 JARDÍ.....	09	JARDINERIA MONTIEL.....	29	RESIDÈNCIA ELS CIRERERS.....	55
CLAUSUS COSMÈTICA.....	08	JAUME & POL TRADUCCIONS.....	28	RESTAURACIÓ D'ART.....	52
CLÍNICA VETERINÀRIA BNY.....	50	JAUME FÀBREGA.....	28	RESTAURANT CAN XABANET.....	29
CLUB NATACIÓ BANYOLES.....	48	JOSEP FIGUERAS · PINTORS.....	09	RESTAURANT EL BROT.....	25
COHER INSTAL·LACIONS.....	21	KIM CAN SERVEIS CANINS.....	50	RESTAURANT LA CARPA.....	34
COMPÀS CENTRE DE SALUT.....	34	L'ARC PLANXISTERIA.....	46	RESTAURANT LA DIANA.....	28
COMPTA-1.....	06	LA FLORAL FLORISTERIA.....	33	RESTAURANT LES ESTUNES.....	28
CONSELL ESPORTIU.....	26	LA NAU - BLITZ.....	53	ROBERT CADENA IBÈRICA.....	29
CONSTRUCCIONS RES-QUATRE.....	37	LIDEROU.....	39	SANT JORDI BANYOLES.....	12
CUINATS BO I FET.....	46	LLENYES I SERVEIS MASDEU.....	28	SERVEIS D'ASSESSORIA BNY.....	35
CUINATS LA FARGA.....	05	LLIBRERIA DICTUM.....	13	TRANSPORTS CADEMONTICH.....	23
CUINES BANYOLES.....	46	LLIBRERIA FÒRUM.....	13	VERGE-TEIXIDOR ASSESSORIA.....	55
CYCLOSPHERA.....	43	LLIBRERIA L'ALTELL.....	13	XEMENEIES PLA.....	46
DERMA SOLUCIONS.....	38	LLUIS MASSEGÚ · PINTORS.....	53	ZIG ZAG CORNER.....	11

EL MIRADOR
La revista del Pla de l'Estany

PER ANUNCIAR-VOS:
Tel. **669 018 405**
info@revistamirador.com
www.revistamirador.com

Edició: **Zig-Zag**. Direcció: **Pep Boix**.
Maquetació: **GCV**
Impressió: **I. Pagès**. DL. **GI-1052/05**
Portada: **Campaneta**, de **Jaume Planas Taliu**.
Sumari: **Pla de Martís**, de **J. Planas Taliu**.



Abril



La primavera (recentment iniciada) assenyalava el desvetllament de la naturalesa després de la llarga hivernada. Els pobles clàssics, conseqüents amb aquesta idea de renaixement, feien començar l'any per la primavera. La importància que fins aleshores tenia el món rural justificava fer coincidir el canvi d'any amb el final de l'hivern i el seu inici amb el reviscolament dels vegetals i el retorn de la vida. Al camp, l'abundància de pluges i les temperatures suaus permeten un gran desenvolupament vegetatiu. Amb l'augment de la temperatura es generalitza la brotada d'arbres i arbusts i al jardí, poden sembrar-se roses, coronats, cintes, pensaments, margarides, veròniques, jacints, dàlies, etc. Una de les festes més populars i esperades de l'abril és Sant Jordi (Patró de Catalunya), que adquireix un marcat accent cul-

tural i festiu alhora amb la Diada del llibre i la rosa. Aquesta festa s'ha convertit actualment en tot un revulsiu i dinamitzador de la indústria cultural amb tota una munió de presentacions literàries i novetats dins del món editorial i amb un notable augment en l'accés de gent a les llibreries.

DITES POPULARS



Igual que sembrareu, collireu.
Abril finat, hivern acabat.
A l'abril, canta la granota i el grill.
A l'abril, roses, flors i llegidors.
El gos que no lladra sovint acaba mossegant.
Diuen els enamorats més mentides que veritats.

EL SANTORAL

Dimecres 2,	Sant Francesc de Paula.
Dissabte 5,	Sant Vicenç Ferrer.
Diumenge 20,	Pasqua de Resurrecció.
Dilluns 21,	Dilluns de Pasqua.
Dimecres 23,	Sant Jordi.
Divendres 25,	Sant Marc Evangelista.
Diumenge 27,	M ^a de Déu de Montserrat.
Dimarts 29,	Santa Caterina.
Dimecres 30,	Santa Sofia.



RENDA I PATRIMONI
2024

www.assessoriapages.cat

Els llibreters

Amb el temps, la tasca del llibreter s'ha anat ampliant i actualitzant degut bàsicament al gran nombre de llibres i publicacions de tota mena que s'editen i que abasta el mercat editorial.

A més dels gèneres literaris de tota la vida com la novel·la, l'assaig, la poesia o el teatre, hi ha gran varietat de llibres de totes les temàtiques: de viatges, de cuina, de salut, d'història, d'art, de moda, d'esports, de música, de fotografia, de política, de temes socials...

Així doncs, la tasca del llibreter s'ha ampliat molt, convertint-se en un autèntic referent d'un món editorial i literari cada vegada més gran i divers, fent al mateix temps una doble tasca: la de presentar i divulgar uns determinats llibres, i d'alguna manera, orientar el gust cultural i literari dels seus lectors i del públic en general. No cal dir que és en diades com la de Sant Jordi, Dia del Llibre, en les que el llibreter posa tota la seva experiència i professionalitat a l'abast del lector, per tal d'oferir les novetats i llibres punters de la temporada, i servir al gran nombre de clients (ocasionals o fixes) que en aquesta diada s'atansen a les llibreries.



Jaume Fàbrega.

LA CUINA DEL TEMPS

Aperitius per obrir la gana

La paraula "aperitiu" ve del verb llatí "aperire", que vol dir "obrir", i no només obrir la gana, sinó sobretot preparar, predisposar el nostre ànim per gaudir d'un àpat. Els aperitius formen part d'un ritu que té la seva cultura i història, molt lligada als vins, sobretot en països que produeixen els millors vins aperitius. Amb el pas del temps la llista de begudes considerades aperitius s'ha anat ampliant, i s'han creat noves opcions, que podríem dividir en 3 categories diferents:

Vins aperitius: són els històrics, els que van donar inici al gènere i van anar configurant el costum de beure abans dels àpats. L'exemple per excel·lència és el vermut, conegut actualment en marques com Martini i Cinzano.

Aperitius: Quan parlem d'aperitiu parlem de begudes espirituoses que contenen certs principis amargs als quals se'ls atribueix la propietat de ser estimulants de la gana. Es poden obtenir per destil·lació o per

maceració d'herbes en alcohol i poden o no contenir vi. Gancia és sens dubte, la marca líder en aquest segment.

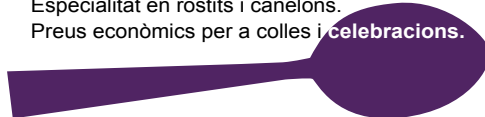
Bitters o Amargs: Són elaborats sobre la base d'alcohol i herbes. La seva composició difereix de la dels aperitius, i el gust és, definitivament amarg. Entre els més destacats es troben el Campari, Fernet, Cynar, Dubonnet i Pinerol, i el clàssic Bitter Angostura.



CUINATS "LA FARGA"

C/ Paper, s/n. Banyoles. Tel. 972 58 11 04
C/ Mn. Jacint Verdaguer, nº 42. Tel. 973 07 00 17

Tot d'elaboració pròpia.
Ampli assortiment de plats cuinats per emportar.
Especialitat en rostits i canelons.
Preus econòmics per a colles i celebracions.



Horari: de 10h a 15h i de 17h a 20h. Dilluns tancat.

Visiteu la nostra web www.cuinatslafarga.cat



Fotos promocionals d'un quadre teatral de La Passió de Banyoles a l'estany, 1961. Foto: J.M. Mateu.



El Manipul de Manacles de Banyoles desfilitant per Mas Palau, 1964. Foto: J.M. Mateu.



Compta 1
ASSESSORS

**ASSESSORAMENT FISCAL, COMPTABLE I
LABORAL PER EMPRESES I PARTICULARS**

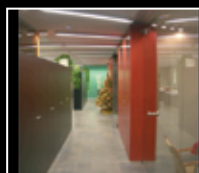
T: 972 57 48 55 • F: 972 57 42 13 • c1b@compta-1.cat
www.compta-1.cat • C/ Rambla, 12 • 17820 • Banyoles



Imatge del Pont del Vilar als anys 50. Foto: Jaume Claramunt.



La Volta Ciclista a Catalunya passant per l'estanyol, 1962. Foto: J.M. Mateu.



Advocats i economistes

www.assessoriapages.cat

ASSESSORIA JURÍDICA FISCAL I LABORAL

ASSESSORIA PÀGES

Pl. Doctor Rovira 4, 1r pis 17820 Banyoles Apt.41 Telfs. 972 57 24 66 - 972 57 51 11 Fax: 972 57 50 00 e-mail: info@assessoriapages.com

Banyoles Emprèn+

Formació dirigida a persones emprenedores,
autònomes i microempreses.

Formació abril - juny 2025

Contractació laboral: regulació, modalitats i costos

22 i 24 d'abril, de 9.30 a 12.30h.

A càrrec de **VG Assessors**.

Contractació laboral: subvencions i bonificacions

29 d'abril, de 9.30 a 11.30h. A càrrec de **VG Assessors**.

La importància de definir els llocs de treball amb eficàcia

13 de maig, de 9.30 a 11.30h.

A càrrec de **Eurofirms - Talent Solutions**.

Retenció del talent: estratègies clau per fidelitzar la plantilla

15 de maig, de 9.30 a 11.30h.

A càrrec de **Eurofirms - Talent Solutions**.

Com utilitzar les XXSS i la IA per fer créixer el teu negoci

20 i 27 de maig, de 9.30 a 12.30h.

A càrrec de **Creative Corner Agency**.

Quin tipus de finançament s'ajusta millor a la teva empresa?

4 i 6 de juny, de 9.30 a 12.30h. A càrrec de **AGOE**.



Jornada

La capacitat de generar impacte(s) de les empreses

"Innovació i transformació
econòmica i social al territori"

19 de juny, de 9.30 a 14.30h.



**Formacions gratuïtes
amb inscripció prèvia**



Servei d'Ocupació Municipal

Ajuntament de Banyoles

972 58 11 20 - Pg. Generalitat 15-17

promocio@ajbanyoles.org

Organitza:



**Ajuntament
de Banyoles**

"Entitat adherida
a la Xarxa Emprèn"

Amb el suport de:



Generalitat de Catalunya
Departament d'Empresa
i Treball



SOC
Servei d'Ocupació
de Catalunya



Generalitat
de Catalunya



Diputació
de Girona



Diputació
de Girona

"Aquesta acció està subvencionada pel Servei Públic d'Ocupació de Catalunya
en el marc del projecte Treball als barris"



Digui'm?

TELÈFONS D'INTERÈS

972 i...

BANYOLES

Ajuntament.....	57 00 50
Aigües de Banyoles.....	57 01 01
Arxiu Històric Comarcal.....	58 40 70
Agri-Energia.....	58 00 58
Bassols Energia.....	57 03 14
Biblioteca Pública.....	57 16 02
Bombers.....	57 40 80
Casal de la Gent.....	57 11 62
CEIP Baldiri Rexach.....	57 06 60
CEIP Pla de l'Ametller.....	57 15 28
CEIP Can Puig.....	57 44 65
CEIP La Draga.....	57 23 56
Centre Cívic.....	58 07 41
Centre d'Assistència Primària.....	57 24 74
Creu Roja.....	57 24 50
Clinica.....	57 02 08
Benestar Social C. Comarcal.....	58 03 88
Correus.....	57 09 99
Centre de Recursos Pedagògics.....	57 34 56
Centre d'Estudis Comarcals.....	57 23 61
Club Natació Banyoles.....	57 08 59
Consell Comarcal.....	57 35 50
Notaria de Banyoles.....	57 27 04
Emergències.....	112
Espai Jove.....	58 32 11
IES Pere Alsius.....	57 09 91
IES Josep Brugulat.....	57 14 31
IES Pla de l'Estanty.....	58 07 93
Jutjat de Pau.....	57 02 05
Llar d'Infants La Balca.....	57 35 36
Mossos d'Esquadra.....	18 16 50
Museu Darder.....	57 44 67
Museu Arqueològic.....	57 23 61
Oficina de Turisme.....	58 34 70
Pavelló Poliesportiu.....	58 20 00
Polícia Municipal.....	57 57 57
Ràdio Banyoles.....	58 03 08
Ser. Comarcals Pompes Fúnebr.....	20 23 55
Tanatori del Pla de l'Estanty.....	58 35 25
Taxis (servei diürn).....	57 05 14
Taxis (servei nocturn).....	57 57 57
Teisa.....	57 00 53
Teatre Municipal.....	57 25 07
Caritas.....	58 30 55

BESALÚ

Ajuntament.....	59 02 25
Dispensari.....	59 00 32
Oficina de Turisme.....	59 12 40

CAMÓS

Ajuntament.....	57 31 92
-----------------	----------

CORNELLÀ DEL TERRI

Ajuntament.....	59 40 01
Casal d'Avis.....	59 44 96
CEIP Vall del Terri.....	59 41 20
Centre Cultural.....	59 67 36
Centre Sanitari.....	59 81 91
Llar d'Infants Els Belluguets.....	59 50 19
Poliesportiu.....	59 45 32

CRESPIÀ

Ajuntament.....	59 70 65
Consultori Municipal.....	59 72 30
Servei de Taxis.....	620 95 84 51

ESPONELLÀ

Ajuntament.....	59 70 68
-----------------	----------

FONTCOBERTA

Ajuntament.....	57 41 39
CEIP Alzina Reclamadora.....	57 42 71
Centre Cultural Can Jan.....	57 58 07
Centre Social - Piscina.....	57 45 96
Dispensari.....	57 61 36

PALOL DE REVARDT

Ajuntament.....	59 44 48
-----------------	----------

PORQUERES

Ajuntament.....	57 01 02
Casal de la Gent Gran.....	57 26 01
Centre Cívic.....	57 36 12
CEIP El Frigolet.....	57 46 29
CEIP l'Entorn.....	57 40 17
Consultori Mèdic.....	57 63 59
Llar d'Infants Trapelles.....	57 49 04
Pavelló.....	58 18 07

SANT MIQUEL DE CAMPAJOR

Ajuntament.....	57 46 26
-----------------	----------

SERINYÀ

Ajuntament.....	59 31 28
CEIP Bora Gran.....	59 30 60
Dispensari.....	59 32 56





VILADEMULS

Ajuntament.....	56 02 04
-----------------	----------

NOVETAT! clausus

Productes ecològics a granel,
cosmètica, bellesa i nutrició



972 283 272 
 @claususbeauty 
 claususbeauty@gmail.com 
 Pg. Indústria, 75, Banyoles 



9JARDI.COM

Urb. Can Puig, s/n · BANYOLES Tel. 972 58 10 93
 www.9jardi.com · info@9jardi.com Fax 972 58 32 16

Parament de taula d'un sol ús



MATEU FESTA

C/Major, 21 · 17820 Banyoles · T. 972 573 809

Josep Figueras Roura
 - PINTORS -

Pintura industrial, decorativa
i manteniments

Mòbil: 619 90 53 73
 C/ Font Salt Dalmau 4 · 17820 Banyoles
 Tel. 972 09 22 32
 figuerasroura@gmail.com

Iluis Quera

Joiers
desde 1925

C/ Àngel Guimerà, 18 - 20 · (972) 57 03 86 / (972) 57 10 21 · 17820 Banyoles (Girona)

VÍVID



El mes de l'enoturisme a la Costa Brava
Abril 2025 • vivid.costabrava.org

G!rona Patronat de Turisme
Costa Brava Girona



Diputació de Girona



EMPORDÀ
DENOMINACIÓ D'ORIGEN



CATALUNYA



Ruta del Vi DO Empordà
Costa Brava
Pirineu de Girona

FARMÀCIES DE GUÀRDIA



Dimarts	1	LÍDIA VIDAL
Dimecres	2	EVA LLAVERIA
Dijous	3	MARIA FÀBREGA
Divendres	4	FRANCESC FIGUERAS
Dissabte	5	JORDI OMEDES
Diumenge	6	JORDI OMEDES
Dilluns	7	NÚRIA BALLÓ
Dimarts	8	ROSA ALSIUS
Dimecres	9	ALBERT MASGRAU*
Dijous	10	LÍDIA VIDAL
Divendres	11	EVA LLAVERIA
Dissabte	12	FRANCESC FIGUERAS
Diumenge	13	FRANCESC FIGUERAS
Dilluns	14	ESTEVE ALSIUS
Dimarts	15	JORDI OMEDES
Dimecres	16	NÚRIA BALLÓ
Dijous	17	ROSA ALSIUS
Divendres	18	EVA LLAVERIA
Dissabte	19	EVA LLAVERIA
Diumenge	20	MARIA FÀBREGA
Dilluns	21	MARIA FÀBREGA
Dimarts	22	FRANCESC FIGUERAS
Dimecres	23	ESTEVE ALSIUS
Dijous	24	JORDI OMEDES
Divendres	25	NÚRIA BALLÓ
Dissabte	26	ALBERT MASGRAU*
Diumenge	27	ALBERT MASGRAU*
Dilluns	28	LÍDIA VIDAL
Dimarts	29	EVA LLAVERIA
Dimecres	30	MARIA FÀBREGA

*De 9h a 21h Lidia Vidal, de 21h a 9h Albert Masgrau.



LA GALLINETA CEGA

HORARI

Matins: de 9h a 13:30h.

Tardes: de 16:30h a 20h.

Dilluns matí, tancat.

c/ Lleida, 43 · Tel. 972 57 43 63 · Banyoles.

Esteve Crous

CARNISSERIA XARCUTERIA

CARNS I EMBOTITS DE QUALITAT

Pg. de la Indústria, 36 BANYOLES

Tel. 972 58 20 42

Fem encàrrecs per: 638 835 260



BOMBES BANYOLES

Venda i Reparació de Bombes

**MUNTATGE
BOMBES DE POU**



Avda. Països Catalans nº 234, Banyoles

Telèfon. 972 57 67 47 · Mòbil. 621 233 034

bombesbanyoles@gmail.com



Roba i complements per a tu, i per els més petits de la casa. I també, roba per decorar la llar i per la cuina.

Tot fet amb teixits naturals i cuidant tots els detalls!

Visita la nostra web i botiga on-line:
www.zigzagcorner.es

Tel. 626 66 74 16 · Banyoles

**CONSULTORI D'OBSTETRICIA i GINECOLOGIA
ECOGRAFIA OBSTÈTRICA I GINECOLÒGICA**

Dr. JOSEP M^a RAMOS i MAESO



Edifici FLORA · Av. Països Catalans, 3, 2E · Banyoles · Tel. 972 58 27 27 (Hores convingudes)
Per demanar hora: Dilluns, Dimarts i Dijous per la tarda de les 16h. a les 20h.



BANYOLES

Diada de Sant Jordi 2025

Dimecres 23 d'abril

A la Plaça Major, durant tot el dia:

**FIRA PROFESSIONAL DE ROSES I LLIBRES
I FIRA D'ENTITATS**

PARADA DE LA BIBLIOTECA DE BANYOLES

Tallers especials de Sant Jordi.

Organitza: Biblioteca de Banyoles.

A La Muralla, de 9:45 a 12h.

LECTURES ESCOLARS A LA MURALLA

L'alumnat de les escoles pujaran a l'escenari per oferir-nos les seves lectures en veu alta.

I també: Exposició de pòsters artístics literaris.

A Cal Moliner · Plaça Major, matí i tarda:

UN CONTE PER SANT JORDI:

“AIGUA, SI US PLAU!”

Els nens i nenes podran portar les seves lamines i se'ls enquadraran a el seu conte.

Organitza: Banyoles Comerç i Turisme.

Plaça Major, de 12 a 13:30h i de 16 a 21h.

PROGRAMA DE RÀDIO AMB AUTORS LOCALS

Programa en directe amb entrevistes als autors locals, connexions, música i contes.

Organitza: La Biblioteca i Ràdio Banyoles.

A La Muralla, de 17 a 19h.

VINE A FER EL TEU DRAC. Activitat familiar.

Organitza: Escola de Natura de Banyoles

A La Muralla, 17:30h. Entrega de premis:

CONCURS DE DIBUIX I POESIA:

PER SANT JORDI UN PUNT DE LLIBRE

A La Muralla, 17:30h. Hora del conte:

DRAC! A càrrec de Gisel Llimona.

A la Plaça Major, de 17:30h a 19:30h.

TALLER DE CASTELLS / ASSAIG OBERT

Organitza: Colla Esperxats de l'Estany.

A la Plaça Major, 18h. Cultura Popular:

CERCAVILA AMB LA PRINCIPAL D'OLOT

Cloenda dels curssets de sardanes i dansa organitzats pel Foment de la Sardana.

Recorregut: Ateneu, Pl. Major, c/ Major,

c/ Pia Almoina i final a la Muralla.

**A La Muralla, 18:30h. CLOENDA DELS CURSETS
DE SARDANES I DANSA A LES ESCOLES.**

Els infants ballaran una sardana i el ball de pedretes.

Organitza: Colles sardanistes i Esbart dansaire.

A La Muralla, de 18:30h a 21h. Taller:

Paper de tot cor: taller de cors rebregats.

Organitza: Sastres Paperers

A la Plaça Major, 18:45h. Cultura Popular:

MOSTRA DE BALL DE BASTONS

Organitza: Colla Bastonera Pal-Trucs.

Organitza:



AJUNTAMENT DE BANYOLES
Àrea de Festes





Pg. Indústria, 28 · Bny · T. 972581481
 Nou Horari: Feiners de 8h a 16:30h.
 No tanquem al migdia.
 Dissabtes i diumenges de 8h a 13h.

Llibreria

L'altell
 Ens agrada llegir

www.laltell.cat
 laltell@laltell.cat
 C. Canal, 2 · 17820 Banyoles
 T 972 580 270

Dictum

Ronda Monestir, 88 · Banyoles
 T. 972 58 02 69 - 618 427 095
 dictum@dictum.cat
 www.llibriadietum.com

**Banyoles
 Cultura**

http://www.banyolescultura.net

**Papereria
 ARXIFESTA**

Material escolar i d'oficina
 Llibres, revistes,
 articles de regal i festa.

Països Catalans, 227 · Banyoles
 Tel. 972 57 53 10
 arxifesta@gmail.com



EL DRAC DE PAPER
 A El Drac de Paper, creem necessitat!

Tot en papereria, material escolar i d'oficina,
 obsequis i objectes de regal.
 Plaça dels Estudis, 1 · Banyoles · Tel. 610 563 197

NOVETATS EDITORIALS

- Somiàvem una illa, de Roc Casagran.
- Aquest tros de vida, d'Esteve Solé.
- Diagonal Manhattan, de Xavier Bosch.
- Papallones negres, de Priscilla Morris.
- Sau, de Ferran Garcia.
- Cor fort, de Silvia Soler.
- Si una família, d'Alba Dalmau.
- Explica-m'ho tot, d'Elisabeth Strout.
- A l'altra banda de la por, de Marta Orriois.
- A cent trenta per la nacional, de Guillem Sala.
- Anna K, de Martí Rosselló.
- Ara que t'he trobat, deixa'm dir-te adéu, d'Ester Escamilla.
- Només terra, només pluja només fang, de Montse Albest.
- El imperio veneciano: un viaje por mar, de Jan Morris.
- Esmirna en llamas, de Lutz Kleveman.
- La derrota de occidente, d'Emmanuel Todd.
- Brics, un orden mundial alternativo, d'Aníbal Garzón.
- Síndrome 1933, de Siegmund Ginzberg.
- Interpretar els senyals, de Jordi Casals Merchàn.

INFANTIL I JUVENIL

- La Berta i jo, de Beatrice Alemagna.
- Quina història més bèstia Minimoni!, de Rocio Bonilla.
- Camí de la festa, de Meritxell Martí i Anna Aparicio.
- Les tres pedres, d'Olivier Tallec.
- Jan el gran, de Marjorie Weinman.



Producció bibliogràfica del Pla de l'Estany 2024 - 2025

Des de fa gairebé 20 anys, cada any presentem una selecció de llibres de temàtica o autoria local publicats a partir del Sant Jordi passat. Són llibres de gèneres i estils diversos. Ho fem esperant que els nostres lectors tinguin present aquesta producció de quilòmetre 0 en el moment de comprar els llibres de Sant Jordi.



Epistolari de Pere Alsius i Torrent

Terçer volum de la col·lecció "Pere Alsius i Torrent", impulsada per la família Alsius. Recull 440 cartes rebudes o escrites per Alsius, anotades i comentades. Coordinat per Enric Aragonès, hi han participat Joan Anton Abellán, Júlia Butinyà, Jordi Galofré, Josep Grabuleda, Narcís Soler i Àngel Vergés. És una aportació notable al coneixement dels aspectes personals, familiars, socials i professionals de Pere Alsius.



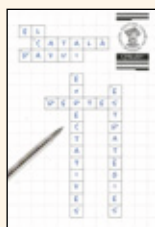
Espanollà · Terra de barons

Jaume Tresserras recull la història i el llegat de la família de Fortuny, barons d'Espanollà, que van governar el territori durant segles des del castell que domina el poble. Publicat per l'Ajuntament d'Espanollà i il·lustrat per Lola Ortiz, l'obra s'estructura cronològicament i presenta la història de la baronia i el funcionament del sistema feudal al municipi.



Una nit i trenta anys

El gener de 1980, Banyoles va quedar commocionada pel robatori de les estatuetes de l'arqueta de sant Martíà, una joia gòtica de l'orfebreria catalana de primera categoria. En aquest llibre, que a voltes es llegeix com una novel·la policíaca, l'advocat gironí Carles Mascort descriu "els desconeguts camins de la recuperació de l'arqueta", amb unes negociacions sovint força complicades.



El català d'avui · Reptes i estratègies

El llibre, coordinat per Francesc Feliu i Isabel Roura, recull les ponències presentades al Col·loqui de Tardor de 2023, organitzat pel Centre d'Estudis Comarcals. És una reflexió sobre la situació del català d'avui, els reptes als quals s'enfronta i les estratègies per aconseguir sobreviure a la globalització, amb temes com el multilingüisme, la incorporació de neologismes, etc.



Segrest a l'estany

Nova novel·la policíaca de l'escriptor de Breda Jordi Coll, centrada en el segrest d'un remer, que és fill del cònsol de Canadà, a l'estany de Banyoles. La investigació es complica amb una acusació de violació. Res no és el que sembla, però René Colomé, inspector dels Mossos d'Esquadra, haurà de treure'n l'entrellat.



Tino Soriano · Banyoles inèdita

Llibre núm. 16 de Fotògrafs Banyolins que des de l'any 2004 publica Rigau Editors. Amb textos de Josep Grabuleda, J. M. Llobet i Josep N. Santaaulàlia, reproduïx un centenar de fotografies seleccionades entre les desenes de milers de l'arxiu de l'autor, que ens presenten la bellesa de l'estany i la seva relació amb els humans i els animals del seu entorn.



Masos del Pla de l'Estany

Entre 1926 i 1935, Jaume Butinyà i Francesc Figueras van fotografiar 25 masos de Banyoles i els seus entorns, formant part d'un estudi sobre la masia catalana. Josep Grabuleda ens ofereix una selecció d'aquestes fotos, acuradament comentades i contextualitzades. El resultat és una visió de la ruralia banyolina dels anys 1930, amb edificis, persones i bestiar.



El retaule de la M. de Déu de l'Escala

Pere Freixas i Roser Juanola fan un estudi monogràfic, molt ben documentat, sobre el retaule de la M. de Déu de l'Escala, de Joan Antígò, obra cabdal de l'estil gòtic internacional, que es conserva al monestir de St. Esteve i que és, junt amb l'arqueta de sant Martíà, l'element patrimonial més notori de Banyoles. Les magnífiques fotografies que il·lustren l'obra permeten una contemplació del retaule i dels seus detalls.



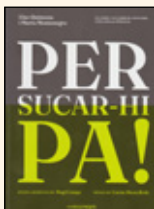
Corones de roure

Recull dels articles publicats per Xavier Xargay a *Les Garrotxes*, més tres apareguts a la *Revista de Girona*. En un exercici brillant de periodisme literari, l'autor ressegueix les trajectòries de masos i nissagues que, al llarg dels segles, han donat forma al paisatge humà i històric de la comarca del Pla de l'Estany.



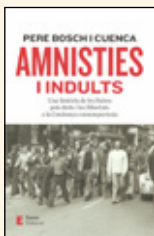
Els camins de la fura

Primer conte infantil de la psicòloga banyolina Mireia Bosch. A través d'una metàfora sobre els camins que surten de la casa d'una fura, ajuda a reflexionar sobre les relacions humanes i la importància que siguin sanes, lliures i satisfactòries. Els dibuixos són de la il·lustradora uruguaiana Genoveva Pérez Volpe. Inclou un codi QR per accedir a una guia didàctica per treballar el conte en família.



Per sucar-hi pa

Aquest llibre presenta una quarantena d'expressions populars vinculades al menjar, exemple de la riquesa de la saviesa popular ancestral. El xef Lluç Quintana complementa les dites amb receptes adients, Marta Montenegro hi posa les il·lustracions i Magí Camps hi afegeix uns encertats apunts lingüístics. Pròleg de Carme Rusalleda.



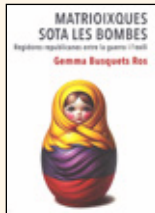
Amnisties i indults

L'historiador i periodista banyolí Pere Bosch i Cuenca ens presenta "una història de les lluites pels drets i les llibertats a la Catalunya contemporània". En ocasions tenen protagonistes personals, com el president Macià, el sacerdot Lluís M. Xirinacs o el president Carles Puigdemont, i en altres moments són expressió de la lluita col·lectiva de la societat catalana.



Morgada

Primera novel·la d'Isidre Palmada, que va guanyar el premi València Nova de Narrativa (2024). L'autor explora les emocions i relacions humanes i reflexiona sobre els conceptes de la maternitat i la família. La novel·la se situa al Pla de l'Estany (Morgada és el femení de Morgat), amb la voluntat de retratar Banyoles, l'estany i el seu entorn.



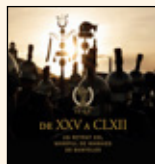
Matrioixques sota les bombes

Amb el subtítol Regidores republicanes entre la guerra i l'exili, Gemma Busquets presenta l'experiència de dues dones que van ser regidores a l'Ajuntament de Girona en els moments finals de la guerra. A partir de les dades trobades, l'autora ha reconstruït fragments de la vida d'aquestes dones, en un calidoscopi d'històries inèdites i de relats silenciats. Un bon exemple de narrativa de no ficció.



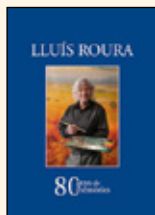
100 receptes a la catalana

Amb el subtítol ben significatiu, Un patrimoni culinari amb projecció internacional, i un pròleg d'Ada Parellada, Jaume Fàbrega presenta una selecció de 100 receptes de plats dits "a la catalana" i que són coneguts i apreciats no sols a Catalunya sinó també a d'altres països, com Espanya, França, Itàlia, Alemanya, etc, com a mostra del reconeixement internacional de la nostra cuina.



De XXV a CLXII 75 Anys del Manípul

Editat pel mateix Manípul de manaies i amb textos d'Eloi Camps, el llibre recull la història dels manaies de Banyoles en els seus 75 anys d'història. El llibre és un retrat col·lectiu d'una entitat que, més enllà del sentiment religiós, ha sabut mantenir els seus trets bàsics i alhora adaptar-se als canvis socials al llarg de tots aquests anys.



Lluís Roura · 80 anys de memòries

Des de la talaia dels seus 80 anys, el pintor Lluís Roura evoca la seva trajectòria: la vida a pagès a Sant Miquel de Campmajor, on va néixer, els primers dibuixos i pintures, el salt a Barcelona, l'etapa empordanesa, els viatges arreu del món, l'etapa mística amb les obres de Terra Santa, etc. Un testimoni d'uns anys viscuts intensament que li han ensenyat a gaudir de l'art i a plasmar el seu paisatge.



Poesia dispersa pròpia i traduïda

Segon volum de l'edició crítica de l'obra completa de Josep Carner, a cura del professor banyolí Jaume Coll. Un treball de recerca extraordinari on Coll presenta, anotats i contextualitzats, un miler de poemes de Carner desconeguts o no recollits fins ara en cap llibre. L'obra es complementa amb un volum suplementari amb les fonts, bibliografia i notícies.

FC
OFF
ON
EO
JNER

96 100 104 108 MHz
1000 1200 1400 1600 kHz

23 D'ABRIL DE 2025

Especial Sant Jordi

Ràdio Banyoles

PROGRAMACIÓ ESPECIAL

A PARTIR DE LES 16 H
En directe!
A LA PLAÇA MAJOR

BALANCE

TUNER PHONO MONITOR
SOURCE — STEREO
TAPE — MONO

FUNCTION

ESCOLTA'NS AL
107.3 FM
/ RADIABANYOLES.CAT

ràdio banyoles

BIBLIOTECA DE BANYOLES

CULTURA BANYOLES

Dictum

LLIBRERIA - PAPERERIA

Ens exalta el nou i ens enamora el vell.

LLIBRES NOUS I DE SEGONA MÀ



Obert de dilluns a diumenge

Ronda Monestir, 88 - Banyoles - 972 58 02 69 / 618 427 095 - dictum@dictum.cat



Per Sant Jordi vine la nostra parada a buscar el teu llibre!

Art i Cultura

Els actes culturals tenen el seu espai preferent dins la Diada de Sant Jordi. Presentacions i signatura de llibres, xerrades, sardanes, havaneres, castells, animació infantil, música... En la foto podem veure-hi una actuació de l'aleshores incipient cantautor Ramon Muntaner, un dels artistes més populars de la Nova Cançó Catalana dels anys 70' en una actuació musical al Teatre del Cercle de Catòlics.



can
Japet
Des de 1890

**Vine a esmorzar o a berenar
a LA GRANJA D'EN LLÓS,
el teu nou punt de trobada!**

**I tots els divendres al vespre:
música en viu. 🎵🎵**

**I per aquesta Setmana Santa:
bunyols cada dia i tortells pel Ram...**

Fleca Can Japet · Plaça de la Font, 5 · Banyoles · Tel. 972 57 03 20

ESPAI PISCINES



des de
1987

Tel. 902 107 208
www.espaipiscines.com

BANYOLES
C. Sant Andreu, 45 bxs. 4 · 17846 Mata - Porqueres



OBRI-MATIC

Portes Automàtiques



C. Bassa del Cànem, 38 · Banyoles · Tel. 972574440 · www.obrimatic.es



Cuidem els nostres rosers



Reg. A la primavera el clima és fresc, el sol encara no crema i els terrenys es mantenen humits, però a l'estiu el terreny es resseca, i cal assegurar-nos que els nostres rosers estiguin ben hidratats i tinguin aigua d'una forma constant. Això s'aconsegueix regant el terreny als matins de forma profunda almenys una vegada cada deu o quinze dies, depenent de la composició del terreny.

Compost i terra. Si el terra del jardí és molt sorrenc, és bo agregar-li una capa de compost al terreny per evitar els creixements de les males herbes i mantenir els terrenys humits més temps. És bo deixar un petit espai sense "trinxa" a prop del tronc de la planta (a volta rodona), per evitar que la base del tronc es mantingui massa humida i pugui crear-li malalties.

Eliminar fulles i flors seques. Una vegada les fulles i flors estiguin seques, és bona pràctica anar-les eliminant. D'aquesta forma no solament estarem ajudant a la planta a conservar energia, també estarem evitant que alguna plaga les utilitzi com a refugi.

Fertilitzants. Els rosers s'han de fertilitzar tres vegades a l'any: al començar la primavera, una vegada estiguin en plena estació de flor, i a mitjans d'estiu (finals de juliol). Aquesta última és la més important, ja que serà l'última de l'any. Cal regar de forma profunda el mateix dia que les fertilitzem.

Prevenió de plagues. A l'estiu els rosers es poden convertir en atractiu de plagues com ara el pugó verd, els escarabats, els oïdis i molts tipus de fong. Per evitar-ho, és bo fer-los una ruixada preventiva amb algun fungicida i insecticida orgànic. Aquests, ben utilitzats no li faran cap mal a les plantes.

MOTOS, BICICLETES, JARDINERIA

OFERTES DE PRIMAVERA

Des de 359€



Instal·lació i manteniment de robots tallagespa



I LLOGUER DE MAQUINÀRIA

Novetat: compressor de bateria



Pla Renove - 400€

STIHL



Des de 179€





VISITA'NS

Pintures Bramon, S.L.



PINTURA
PROFESSIONAL

AQUESTA PRIMAVERA PINTA!

PINTURA PLÀSTICA
MONOCAPES
ESMALT AIGUA
ESPRAIS
PROTECTORS

PARQUETS
VINILS
PAPER PINTAT
REVESTIMENTS
BELLES ARTS



Segueix-nos a:



www.pinturesbramon.com · Tel. 972 57 43 43
Avinguda de La Farga, 19 · 17820 Banyoles.

FUSTERIA J. PLA

Fusteria Integral

Cuines | Armaris | Parquets
Mobles a mida | Portes

Tancaments

Tancaments de fusta i alumini
Mosquiteres | Persianes



Especialistes en fusteria i tancaments des de 1964

C/ Josep Ponsatí, 5-7 Banyoles · Tel. 972 575 473
Mòb. 660 875 356 / 681 377 944 · fusteriajpla@fusteriajpla.com

Descobreix els nostres projectes a:

@fusteria_jpla



Idees i prestatges per aconseguir espai

En una casa petita pot semblar impossible trobar un forat per guardar més coses però hi ha diverses formes creatives de treure partit a espais inusitats, com per exemple, el marge de la porta de la cuina o a les escales. Aquí us donem algunes idees.

Prestatges a l'escala: si comptes amb una escala, sempre pots buscar espai en un dels laterals per col·locar-hi una petita però útil prestatgeria.

Prestatgeries sense tapa: en cada prestatge s'hi poden col·locar caixes en què ficar tota mena d'objectes perquè no estiguin visibles. Per optimitzar la màxim l'espai, el millor és que la prestatgeria arribi fins pràcticament el sostre.

Mini biblioteca: en una habitació és possible col·locar una prestatgeria de dalt a baix per col·locar llibres. Això pot fer que l'espai sembli més gran.

Armaris amb prestatges al menjador: al menjador hi pots instal·lar armaris amb tapa i molts prestatges on col·locar no només la vaixel·la, sinó també el parament de la llar.

Lleixes amb tapes i sense: deixar els prestatges oberts dona un toc d'estil però també és bona idea tapar alguns d'ells, la qual cosa estalviarà temps de neteja



Optimitza l'espai dels armaris: assegura't que l'espai que hi ha en armaris i prestatgeries s'està utilitzant. Evita un gran armari en una habitació petita i busca colors suaus o blancs perquè l'habitació sembli més gran i lluminosa.

Aprofita els espais buits: busca els espais que hi hagi lliures a la casa, com per exemple, el que hi ha al marc de la porta i col·loca-hi prestatgeries.



coher

INSTAL·LACIONS

REPARACIÓ - REFORMA - NOVA INSTAL·LACIÓ

SERVEI TÈCNIC PROPI

LAMPISTERIA - CALEFACCIÓ

AIRE CONDICIONAT - AEROTERMIA

PLAQUES SOLARS - IL·LUMINACIÓ

REVISIONS i MANTENIMENTS DE CALDERES

TELÈFON: 972 57 31 56 - 627 41 63 61 - C/ Hospital, 3 (costat Plaça Major) - BANYOLES

NOVA PROMOCIÓ DE 20 PISOS A BANYOLES

Preus ja disponibles a
www.residencialtorresibages.com

Pisos de 2 habitacions
a partir de 208.000 €
Pisos de 3 habitacions
a partir de 266.000 €



C/Torres i Bages cantonada C/Girona



micaló-ramió s.l.
CONSTRUCCIONS

Informi's sense compromís: Tel. 972 57 14 34 · info@micaloramio.com
c/ Remei, 33 · Banyoles



Els Manaies a la Processó dels Dolors

El Manípul de Manaies banyolí es refundà després de la guerra, als anys 40, reprenent la seva activitat i protagonisme a la processó. En aquesta imatge podem veure un dels seus puntals: el conegut i popular banyolí Salvador Duran en una processó dels anys 50.

CADEMONTICH, S.L.U.

**TRANSPORTS AMB GRUA
CONTENIDORS PER BROSSA I RUNES
TOT TIPUS D'ÀRIDS**



Josep Bosch

Tel. 670 274 746



Lloguer de camió cistella



NETQUIMIA S.L.®

Productes de neteja · Qualitat al millor preu! Preus directes de fabricant



Sabó Marsella rentadora 5 Kg > 9 €



Suavitant tèxtil 5 Kg > 5 €



Desengreixant 5 kg > 12 €, 1 Kg > 3 €



Frega terres Citron 5 Kg > 6 €



Vaixelles Extra 5 Kg > 6 €



Ambientadors 0,500 cc > 7 €

Venda al públic: c/Canal, 29 · Banyoles · Tel. 676 873 428
Pol. Ind. La Farga · Ctra. Vilavenut, 216 · Banyoles · www.netquimia.com

CARNISSERIA - XARCUTERIA "Can Jesús"



US OFERIM TOT TIPUS DE CARNS I CARNISSERIA D'ELABORACIÓ PRÒPIA
AMB PROCEDIMENT ARTESANAL I INGREDIENTS NATURALS...

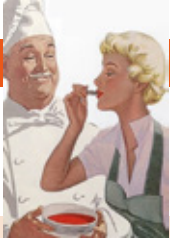


VEDELLA, PORC, POLLASTRE, XAI, ETC... EN TOTA MENA DE TALLS I ELABORATS:
BOTIFARRES, SALSITXES, BISTECS, ENTRECOT, PINXOS, ESCALOPA, LLIBRETS, ARREBOSSATS,
PINXOS, COSTELLES, HAMBURGUESES, MANDONGUILLES, XARCUTERIA I EMBOTITS...

QUALITAT I BON TRACTE AL MILLOR PREU



C/ SANT ANDREU, 47 · MATA - PORQUERES · TEL. 622 018 339



Llebre estofada

Ingredients

1 llebre, 2 cebes petites, 1 cabeça d'alls, 4 tomàquets,
1 manat d'herbes: orenga, llorer i canyella,
llard (greix de porc), sal, pebre en gra i
una copa de vi ranci o conyac.



Elaboració

Cal preparar la llebre traient-ne el cap i les potes, escorçant-la, obrint-la pel llarg i netejant-la bé amb un drap, sense mullar-la. Així preparada, la pengeu durant 24 hores en un lloc fresc i airejat. Poseu la llebre neta i feta a trossos en una olla amb les cebes, la cabeça d'alls, les herbes, el llard, els grans de pebre i uns polsim de sal; afegiu-hi el vi ranci o el conyac i cobriu-ho amb aigua. Tapeu l'olla amb una paper d'estrassa i una tapadora, o bé amb un plat amb aigua, i deixeu-ho coure a poc a poc al costat

del foc fins que sigui tova. Mentre cogui, sacsegeu-ho alguna vegada, amb compte. Tasteu el punt de sal. Ha de coure unes dues hores. Hi podeu afegir brou en comptes d'aigua, i més herbes o espècies com canyella, anís estrellat, nou moscada, safrà, pela de taronja, etc. És important realitzar aquest ofegat en una cassola millor de terrissa, i a foc ben dolç. Al final s'hi poden posar cebetes, patates, pastanagues, tomàquets, etc. També es pot guisar amb vi negre i afegir-hi xocolata ratllada.

Aquesta Setmana Santa, vine a gaudir del nostre jardí i descobrireu la nova carta de primavera.

Ara també obrim els dilluns!



Gastronomia radical, la gastronomia d'arrel



Direcció
Can Salvi
17833 Vilavenut,
Fontcoberta
El Pla de l'Estany



Reserves
972 572 461
gastronomiaradical.com



@elbrot.gastronomiaradical

FEM DRECERA!

CIRCUITS DE CAMINADES
PEL PLA DE L'ESTANY 2025

14 caminades
9 municipis
2 nivells de dificultat

Caminades llargues
Entre 9 i 15 km

Caminades curtes
Entre 5 i 8 km amb activitat complementària.



NOVETAT

Inscripcions i més informació a
www.ceplaestany.cat



Reconèixer a les persones que compleixin un mínim de 5 de les 7 caminades de recorregut curt o 5 de les 7 caminades de recorregut llarg.



Reconeixerà a les persones que hagin participat a un major nombre de caminades de tota la programació del Fem Drecera 2025.





Pastís de Sant Jordi

Ingredients

150 gr de farina, 6 rovells d'ou, 1 ou sencer, 3 clares d'ou, 1 branqueta de canyella, 100 gr de sucre, ratlladura de llimona, 50 gr de farina tamisada, mantega, 10 dl de nata, 2 peces de xocolata per desfer, mermelada per decorar.



Preparació

Per fer la base del pa de pessic, barregem el sucre, els rovells d'ou i una cullerada de mantega fins a obtenir un color homogeni. Muntem les clares a punt de neu, afegim els rovells i el sucre, i amb un colador afegim la farina tamisant-la a poc a poc. Quan estigui tot ben lligat en una massa compacta, untem una safata amb mantega i empolvorem amb farina perquè no s'enganyi i la posem al forn a 180 ° C durant uns 8 minuts només encenent la part de baix. Un cop cuita la massa, la tallem en tres trossos, calculant-ne 3 per al muntatge final. Aquestes planxes les remullem amb un almívar. Fem l'almívar coent el sucre amb aigua fins que es desfaci (uns 10 minuts a foc mitjà).

Seguidament muntem la nata amb una mica de sucre, i també la trufa (barrejant la nata amb la xocolata). Per a la crema, posem el rovells d'ou, el sucre i unes gotes de llimona en un cassó, una branqueta de canyella, i remenem mentre la portem a l'ebullició. Un cop feta i deixada refredar, escampem la crema sobre la planxa superior i ja podem muntar el pastís: la planxa de base la cobrim amb la trufa amb una mànega pastissera, la segona planxa la cobrim amb la nata, i finalment la planxa superior amb la crema. Posarem el pastís a la nevera almenys 1 hora perquè agafi consistència. Podem decorar el pastís amb una rosa dibuixada amb mermelada.



Us oferim un ampli assortiment de tortells, bunyols, mones de Pasqua i pastissos per Setmana Santa i per Sant Jordi.

Pl. Estudis, 7 · Banyoles
Tel. 972 57 05 86

c/ Formiga, 9 · Banyoles
Tel. 972 57 42 96

c/ Sardana, 2 · Porqueres
Tel. 621 20 76 45

SERVEIS

Bars - Cafès

COOKIES DE MANTEGA I PANSES



Ingredients (per a 12 persones)

50 g de farina passada pel sedàs,
50 g de mantega, 25 g de sucre fi,
una mica de vainilla en pols, 1 ou,
25 g de panses de Corint, mantega
per a la placa del forn.



Elaboració

Per fer aquestes galetes o pastes seques molt agradables, poseu la farina sobre el marbre de manera que quedi un forat al mig; tireu-hi la mantega estovada, el sucre, la vainilla i el rovell d'ou. Barregeu-ho tot bé amb una cullera de fusta i afegiu-hi la clara de l'ou batuda a punt de neu procurant que es mantingui esponjosa. Ompliu amb aquest preparat una mànega amb broquet llis de grandària mitjana; escudelleu-ne petites porcions sobre una placa untada amb mantega. Damunt de cada una, col·loqueu-hi una pansa de Corint i coeu-les al forn a temperatura moderada durant quinze o vint minuts.

Podeu substituir les panses per mitja cirera o un trosset de fruita confitada.

Jaume Fàbrega



Menús diaris i festius.
Menjars per emportar.
Habitacions amb bany.

Visita la nostra web: www.fondalapaz.es

Ponent, 18 - Tel. 972 57 04 32-17820 BANYOLES (Girona)



MATEU FESTA

C/Major 21 · Banyoles
972 57 38 09

Tot per festes infantils, picnic i
parament de taula d'un sol ús

IRIS



CROISSANTERIA - CAFETERIA

També preparam càterings per festes i aniversaris

Plaça Estudis, 9 · Banyoles · 972 57 10 94



- Reparació i Venda
- Maquinària per hostaleria i alimentació
- Fred Comercial
- Aire Condicionat

Tel. i Fax 972 57 47 83

Tel. mòbil 629 78 93 79 - BANYOLES



Electrodomèstics Robert
www.electrodomesticrobert.cat

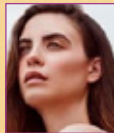
Tels. 972 57 57 87 · 686 473 933
Botiga a Banyoles: Ctra. Camós, 72



Nou lifting amb fils tensors
de col·lagen re-absorbibles

C/ Llibertat, 94 - BANYOLES - Mòb. 659 380 788

Salut i Bellesa



Serveis de jardineria amb més de
15 anys d'experiència

David Vila Castany
696 32 85 84
quercusbanyoles@gmail.com



972 57 44 35
Banyoles

RESTAURANT canXABANET

des de 1942

Cuina catalana i de mercat
Àmplia varietat de plats i menú diari

Plaça del Carme, 24 · Banyoles · Tel. 972 57 02 52
www.canxabanet.com · canxabanet@hotmail.com



CONSTRUCCIÓ I MANTENIMENT DE JARDINS
SISTEMES DE REC · GESPA ARTIFICIAL
VENDA DE PLANTES

C/ Joan Maragall, 38 - PORQUERES
Tels. 616 45 10 21 · 629 75 95 77

BAR TRAGUINYOL

US OFERIM:

esmorzars, plats combinats
entrepans i berenars

ELS DIVENDRES TARDA: MONTADITOS AMB LA TEVA BEGUDA!

OBERT A PARTIR DE LES 6h DEL MATÍ
c/ Girona 200, Banyoles - 646 33 82 32

PLATS DE L'ESTANY

Menjar per emportar

c/ Porta Turers, 9 · Banyoles · T. 654 59 25 99



Amb:
Carme Portas
i Anna M^a Martí

C/ Canal, 46 · BANYOLES · 972 57 21 06



el_Trobador

EL TROBADOR

- SALSITXERIA
- HAMBURGUESERIA
- CREPERIA

Telèfon de reserves
i comandes per emportar

621 05 94 12

c/ del Born, 10 · BANYOLES

www.eltrobadorbanyoles.cat



Transforma el teu espai exterior amb una piscina de somni...

Amb experiència i compromís de qualitat transformem el teu entorn, en un oasi de relaxació incomparable



MA&MAPOL

PISCINES, SPAS, SAUNES I BANYS DE VAPOR

Puigcerdà i Banyoles

Tel. 972 684 134

Mòbil: 662 233 011

@maima_.pool

maimapool.com

C/ Rossend Palmada i Teixidor, 49 · Banyoles

C/ De Puigcerdà, 13 · Puigcerdà



Estiu i hivern
s'està al teulat;
fred ni calor
no ha sentit mai.

Amb una lletra al darrera
i un aliment al davant,
per tota bona cuinera
és útil i interessant.

Sóc dolç i rodó
i em diuen que sóc tort.
A taula em diuen bo,
i em mosseguen ben fort.

No és republicà,
porta barretina
i el veureu content
quan es fa de dia.



En fan els paletes,
fusters i enginyers
músics i arquitectes
marins i barbers.

Solucions: El parallamps · La paella · El tortell · El gall · Les escales



Ja tenim la
Nova Col·lecció
Primavera Estiu 2025

FUSIÓ MODA

TALLES DE
LA 40 A LA 60

C/ Llibertat, 44 · BANYOLES · Tel. 972 58 02 60
NICTÉ · LAGAR'S · MAPANT'S · RAGUSSA · SISSUS

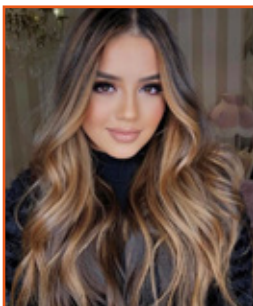


Home - Dona - Nens



MARTA OLIVER

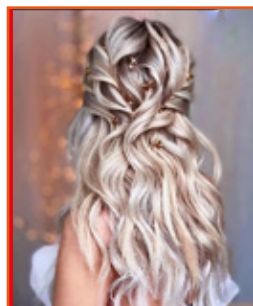
PERRUQUERIA I ESTÈTICA



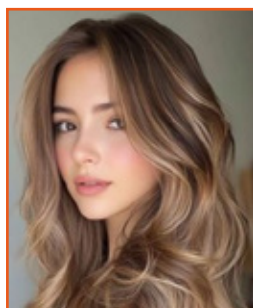
22è ANIVERSARI

Gràcies a tots vosaltres!

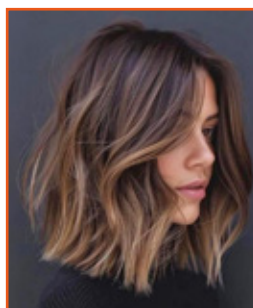
Ja arriba el bon temps i és l'hora de fer un canvi de look amb les noves tendències de primavera.



Talls informals i còmodes, adaptables a tots els cabells, cares i edats.

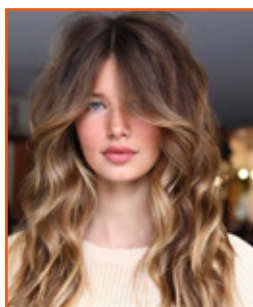


Vine i demana el pentinat que més t'agradi i que més s'adapti al teu estil...

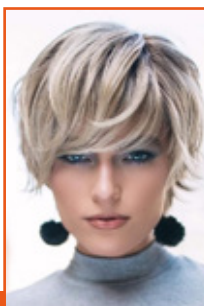
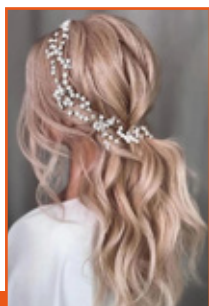
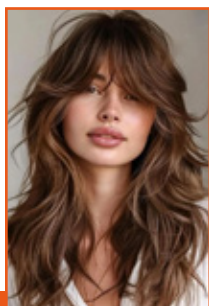
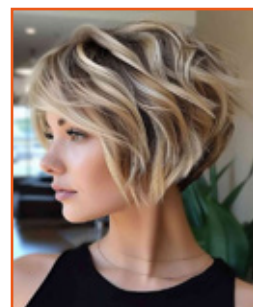


Anima't i renova't

Vine a informar-te de les nostres promocions d'abril
KATRINA:



- Especial allisat orgànic N° 1 a Europa!
- Línia 100 K Molecular Ideal per transformar i cuidar la salut i la bellesa del teu cabell.



Pl. President Companys, 4 · Tel. 972 57 00 75 · PORQUERES · perruqueriamarta@hotmail.com
Horari: de dimarts a dijous de 15h a 20h. Divendres de 9h a 20h.
Dissabte de 9h a 17h. Hores convingudes.

El Carrer Gran



El nom oficial del carrer Gran des del 1931 és el de Mossèn Jacint Verdaguer. És un tros de l'antiga carretera de Mieres i es va edificar majoritàriament durant el segle XVIII. Com es veu en aquesta imatge de primers del segle passat, tant a la dècada dels anys deu com fins als anys 40, tenia un cert regust rural i de caire popular. D'alguna manera, feia de nexa d'unió entre la Plaça dels Turers i la Plaça de Les Rodes.



*Felicitat
Sant Jordi!*

**T'esperem amb les
millors roses.**

També ens trobaràs a la parada
de la Plaça Major!

**Floristeria
LA FLORAL**

609.233.229 - Passeig de la Indústria 56 - Banyoles

COMPÀS

CENTRE DE SALUT DEL
MOVIMENT I L'ACTIVITAT FÍSICA

FISIOTERÀPIA
OSTEOPÀTIA
PODOLOGIA / POSTUROLOGIA
EXERCICI TERAPÈUTIC
REHABILITACIÓ DEL VERTIGEN
EXERCICI PRE I POST PART EN GRUP

c/ Llibertat 155, 2n A - Banyoles.
Tel. 972 58 25 94 - 660 298 910
info@compasbanyoles.com
www.compasbanyoles.com

el Restaurant
de la Carpa de l'Estanty

DIU 13
ABRIL

ESPECIAL DINAR BALL

Hora: 13:30h
Lloc: Restaurant la Carpa

Preu: 35€
Reserva la teva taula: 972 58 28 25
Passeig Barder, 28 - Banyoles
@restaurantiacarpa



PREU
ENTRADA
ONLINE 8 €
TAQUILLA 10 €

II MOSTRA DE TEATRE POPULAR DE FONTCOBERTA

OFERTA A
TAQUILLA
PACK 2 OBRES 15€
PACK 3 OBRES 25€



30 MARÇ 19H
TEATRE
PER UNA SOLFA!
CIA. LA BÈSTIA PELUDA



6 ABRIL 19H
TEATRE
DINER NÈGRE
CIA. EL PALLER



12 ABRIL 20H
TEATRE
EL MÈTODE GRÖNHOLM
GRUP DE TEATRE CASSANENC

VENDA
D'ENTRADES

<https://www.ticketic.org/ca/entrades/ii-mostra-de-teatre>

I A TAQUILLA

ORGANITZA


TASTER
TEATRE

HI DONA SUPORT


AJUNTAMENT DE
FONTCOBERTA
CAMpanya de
AMATEUR


Federació Teatral
Amateur Gironina


Diputació de Girona

El Mercat de Banyoles



Les primeres notícies escrites sobre el mercat banyolí són de l'any 1086. Cal pensar, doncs, que ja al segle X es devia celebrar. El primer mercat es feia a l'actual plaça del Puig, a prop del monestir de Sant Esteve. Després (finals del segle XII)

va passar a l'actual plaça del Teatre. I més tard, al segle XIII, es va traslladar definitivament a la plaça Major. El mercat del dimecres té el seu punt principal a la plaça Major i a les places i carrers dels voltants, i actualment també s'eixampla fins a la plaça dels Turers i la plaça de Les Rodes.

DECLARACIÓ DE LA RENDA 2024



Serveis d'Assessoria Banyoles S.L.

OFICINA:

Passeig Mossèn Lluís Constans, 290 · Entresol 1ª · 17820 · BANYOLES

Tel. 972 57 38 00 - 972 57 68 88

NOU CENTRE A BANYOLES



Entrenaments funcionals en grups reduïts

Readaptacions de lesions

Rendiment esportiu

Valoracions funcionals

Entrenaments i readaptacions online



@espai_8



somespai8@gmail.com



Avinguda Països Catalans 124, 17820, Banyoles



Espai 8

*Centre d'Entrenament
i Readaptació*

Can Cisó de Guèmol



Can Cisó de Guèmol, entre el carrer del mateix nom i el carrer del Remei, existeix des d'abans de 1279. Va rebre els noms de mas Guèmol, Capell o Hortal. El 1395 és el mas Bret (cognom d'una família de paraires i mercaders). Al segle XIX hi van viure els Coll (àlies Nen o Né) i va rebre el nom de can Né. I més tard, hi van residir els Corominas (entre d'altres, Narcís Corominas) i la casa va ser can Cisó. En l'actualitat està en estat ruïnós. Antigament les seves terres arribaven fins a tocar la plaça Major.



Res-Quatre

RESTAURACIONS, REHABILITACIONS, REFORMES I FAÇANES.

Res-Quatre · Pere Vidal / Joan i Jordi Ylla · Tel. 659 436 061

TERLÀ
boutique



Col·lectiu d'art i artesanía / Dissenys propis



BONA ACOLLIDA!!

Ens trobaràs al c/Doctor Hysern, 21 a prop de l'ajuntament · Tel. 623 34 62 10



**DERMA
SOLUCIONS**

Dra. Cristina Heras Mulero
DERMATOLOGIA CLÍNICA

CONSULTA DE DERMATOLOGIA
Malalties de la pell, cabells i ungles
Nens, joves i adults
Hores convingudes

c/ Firal, nº 3 Local 2 · Sarrià de Ter · Tel. 644 986 829
www.dermasolucions.com · derma@dermasolucions.com

Activitats del Manípul



21è Concurs de Dibuix i Pintura

Dissabte 29 i diumenge 30 de març, Exposició a l'Església de la Sagrada Família, Plaça de les Rodes.

Presentació del llibre: De XXV a CLXII

Divendres 4 d'abril, 19h. Al local dels manaies.

Llibre dedicat als 75 anys del manípul de manaies.

XI SPQRtida jove. Diumenge 6 d'abril, 18h.

Concentració del Manípul a la Plaça de les Rodes per portar el pas del manípul a Santa Maria i anar fins al Club Natació Banyoles.

Concurs de fotografia. Dilluns 7 d'abril. Darrer dia per lliurar fotos a fotografia@manaiesbanyoles.cat

Lliurament dels Pendons als pendonistes.

Dijous 10 d'abril, 19:30h. Sortida de la Plaça Rodes.

El de la Congregació: a Josep Maria Comalat Gisbert.

El de la Germandat: a Maria Dolors Pi Corominas.

FESTA DE LA MARE DE DÉU DELS DOLORS

Divendres 11 d'abril, 19:30h. Plaça de les Rodes: Sortida del manípul de manaies de Banyoles per acompanyar als pendonistes al temple parroquial.

PROCESSÓ DE LA MARE DE DÉU DELS DOLORS

21h. Sortida de l'església de Santa Maria.

RECORREGUT DE LA PROCESSÓ:

c/ Església, Plaça del Teatre, c/ Escrivanies, Plaça Font, c/ Major, Plaça Major, c/ Àngel Guimerà, Països Catalans, Plaça Turers, c/ Canal, Plaça Estudis, c/ Sant Martírià, c/ Sant Antoni, Plaça Santa Maria i final dins l'església.

Acabada la processó, a la Plaça Rodes, es donaran els premis del concurs i es procedirà al lliurament dels guardons als manaies que els han obtingut.



Liderou
LA MARE DELS OUS
— DES DEL 1920 —

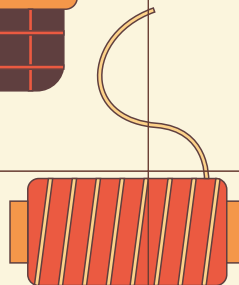
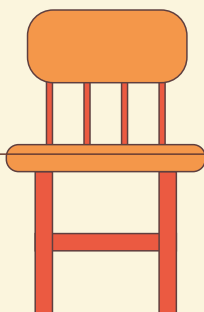
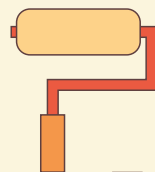
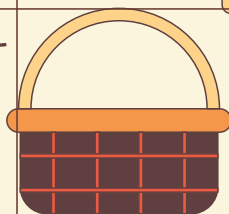
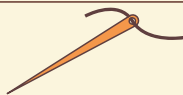
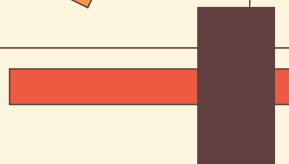
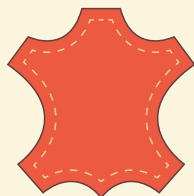
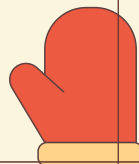
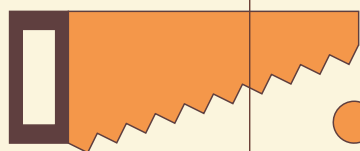
Venat de Dosquers, 17851 Maià de Montcal · Girona · Tel. 972 590 393

www.liderou.com  

EL CASAL D'ESTIU DELS MUSEUS

APRENENTS D'OFICIS

del 25 de juny a l'1 d'agost



Aquest estiu explorarem els antics oficis de Banyoles, descobrint quins han perdurat i quins han desaparegut. A més, ens convertirem en aprenents per descobrir-ne els secrets i els detalls.

NO T'HO PERDIS!

De 1r a 6è de primària
Del 25 de juny a l'1 d'agost
De 9 a 13 h
 50€/setmana
 (30€ la setmana del 25 de juny)
 10% de descompte per germans
 inscrits la mateixa setmana,
 famílies nombrosa/monoparental

L'organització es reserva el dret de cancel·lar l'activitat si no s'arriba a un mínim d'inscrits. Places limitades.

☎ 972 57 23 61 · 972 57 44 67

✉ comunicaciomuseus@ajbanyoles.org

🌐 www.museusdebanyoles.cat

Organitza:



Col·labora:



Amb el suport de:



CULTURA BANYOLES

LLEURE PER A TOTHOM



Banyoles

BIBLIOTECA DE BANYOLES

Dissabte 5, 12h. Hora del Conte: Contes sensorials.

Dimarts 8, 19h. Al Darder, Club de Lectura adults.

Dijous 10, 17:30h. Hora del Conte, Meritxell Yanes.

Dijous 24, 17h. Club de Lectura infantil.

Dimarts 29, 19h. Xerrada: "Extraterrestres entre Nosaltres", a càrrec d'Alba Pedrós i Max Pérez.

AUDITORI DE L'ATENEU

Dissabte 5, 20h. Kebyart Ensemble: Fantasies.

Diumenge 6, 17h. Cine Xic: Ocells de pas.

Dissabte 12, 20h. Cinema Gaudí: L'àvia i el foraster.

TEATRE MUNICIPAL

Divendres 4, 20h. Les mans, Llätzer Garcia i Sílvia Munt.

LA FACTORIA D'ARTS ESCÈNIQUES

Diumenge 13, 12h i 17h. Teatre familiar: Univers.

FIRA DEL COP D'ULL

Dilluns 21, al Passeig Dalmau durant tot el matí: venda de brocanteria, antiguitats i col·leccionisme.

Organitza: Centre Excursionista de Banyoles.

MUSEUS DE BANYOLES

Dies 5 i 20 d'abril, 11:30h. Visita al Parc Neolític.

Dijous 10, 17h. Al Darder, Dijous culturals: Què hi ha darrera el batec? amb el Dr. Ramon Brugada, cardiòleg.

Divendres 11, 17h. Herpetologia, Curs d'amfibis.

Dissabte 12, 19h. Tardes de ciència, Astrobanyoles: "Ciència, pseudociència, mala ciència, amb Jose Díez.

Diumenge 13, 11h. Ruta a través de les pesqueres.

Divendres 18, 21h. Robatori sacríleg al Monestir.

Dissabte 19, 17h. Nuptialis - Vilauba.

Dissabte 19, 11h. Exploradors de l'Estany.

Dissabte 26, 17h. Avui fem de Neolítics.

Del 25 de juny a l'1 d'agost, Casal d'Estiu infantil: Aprenents d'oficis. inscripcions a partir del 14 d'abril.

Fins al 27 d'abril, al Darder, exposició: Pagesos contra Franco 1974-1979. Unió de Pagesos i la democràcia. Més informació: www.museusdebanyoles.cat

SESSIONS FORMATIVES BANYOLES EMPREN+

Dies 22 i 24 d'abril, de 9:30h a 12:30h. Contractació laboral: regulació, modalitats i costos. Formació pràctica per entendre la normativa, millorar la gestió i conèixer els costos associats a la contractació.

Dia 29 d'abril, de 9:30 a 11:30h. Contractació laboral: subvencions i bonificacions, sessió per conèixer els ajuts disponibles i incentius per la contractació. Xerrades càrrec de VG Assessors.

Amb el suport del Departament d'Empresa i Treball i del Servei Públic d'Ocupació de Catalunya. Ubicació i inscripcions gratuïtes al SOM, Servei d'Ocupació Municipal. Pg. Generalitat 15-17 promocio@ajbanyoles.org · Tel. 972 58 11 20

ASSOCIACIÓ CULTURAL LA BOMBONERA

Divendres 25, 19h. Al Darder, xerrades L'Art i l'Exili:

"La dispersió del patrimoni medieval català" amb Miquel Àngel Fumanal, doctor en Història de l'Art.

FIRA DE L'INTERCANVI DEL LLIBRE I EL CONTE

Dissabte 26, de 17 a 20h. Plaça Canigó, Mas Palau. Intercanvi de llibres, scrapbooking, tallers de llibres, conta-contes, jocs populars i bar amb dolços casolans.

LLIBRERIA DICTUM · PRESENTACIONS

Dia 17, 19h. 1640 Tercera classe, de Baltasar Navarro S.

Dia 18, 19h. Els xiprers, de Jair Domínguez i amb Neus Rossell.

Dia 22, 19h. El Retaule de la Mare de Déu de l'Escala, col·loqui amb els autors Pere Freixas i Roser Juanola.

ESCOLA DE NATURA

Del 14 al 17 d'abril, de 9h a 13h. Casal de Primavera.

Participants: d'13 a 6è. Inscripcions obertes a: www.escolanaturabanyoles.org - 972 58 13 16

CONVIVÈNCIA I PROGRÉS

Dissabte 26, 12h. Al Darder: Conversa amb Joan Armangué sobre el seu llibre: "Abdon Terrades, primer alcalde republicà i socialista". Presenta: Alfons Martinell.

MANS UNIDES · ACTE SOLIDARI

Dissabte 5, 17:30h. Al Casal Cívic: berenar i concert de Joan i Raimon de Palau (piano), col·laboració 10€. Es sortejarà un quadre del pintor Soler González.

FIRA DE MANS UNIDES

Dissabte 12, durant tot el dia a la Plaça Major. Recollida d'objectes els dies 3 i 10, a la tarda de 4 a 8 al local del carrer Hospital, 7 de Banyoles.

SALA CULTURAL EL MOLÍ

Diumenge 6, 12h. Al Molí de Can Boada, vermut musical: "La viola de gamba a la cort de Lluís XIV". Concert amb Marc de la Linde i Jeremy Nastasi. info i reserves: info@claudefaula.cat - 640723728

CENTRE D'ESTUDIS COMARCALS

Divendres 4, 19h. Al Darder, xerrada Objectiu 2030: "Una mirada filosòfica sobre la gestió forestal", amb Marc Garfella, president ProSilva Hispania.

Diumenge 6, 9:15h. Cicle Conèixer el Pla de l'Estany: "Banyoles. Recorregut pels orígens de la ciutat".

Dijous 24, 19:30h. A El Tint, presentació del llibre: "Esponellà terra de Barons" editat per l'Ajuntament d'Esponellà. Amb Jaume Tresserras, autor del llibre, i amb la participació de Jordi Merino, arqueòleg.

CLUB NATACIÓ BANYOLES

De l'11 al 13 d'abril, Rem: Open de Primavera.

Dies 26 i 27 d'abril, Piragüisme: Ct. D'Espanya Marató.

Dia 6 d'abril, 30a Mitja Marató del Pla de l'Estany.

A l'abril, segueixen els partits de Lliga de les seccions de Natació i Waterpolo en totes les categories.

Armanter Coll

Restauració d'antiguitats

Restauració
d'antiguitats
(cadres, rellotges,
llits, calaixeres,
tocadors...)

636 54 91 64



c/Sardenes, nº 1 - 3 · Porqueres

AGENDA · ABRIL



CORNELLÀ

XERRADES DE SALUT

Dilluns 7, 18:30h. A l'Ateneu, Xerrada sobre Problemes de salut mental, amb Carme Busquet Vila, farmacèutica.

DIADA DE LA FLOR

Dissabte 12, de 9 a 13h. A la Pista de Bàsquet, venda de flors a benefici de Fundació Oncolliga de Cornellà.

RECÒNDIT · CONCERT DE MARC PARROT

Diumenge 13, 12h. A Sant Andreu del Terri (gratuït).

DIADA DE SANT JORDI

Dimecres 23, 17h. A l'Escola La Vall del Terri: Contes, dracs i roses, activitats amb amb Kincakau.

FESTA DE LA VELLESA DE CORNELLÀ I PALOL

Dissabte 26, 11h. Missa a l'Església de Sant Pere. 12:15h. Sortida amb autocar. 14h. Dinar al restaurant Can Pau de Cantallops. Inscripcions del 1 al 11 d'abril: Tel. 972 59 40 01 (Cornellà) · Tel. 972 59 44 48 (Palol).

FESTA DEL ROSER DE CORTS

Dissabte 26, 10h. Caminada. 13:30h. Dinar popular.

Diumenge 27 d'abril, 11h. Ofici Solemne i musical.

12h. Vermut musical amb el grup Aqústica.

Pica-pica per a tothom i rifa popular pels assistents.



ESPONELLÀ

XERRADA INFORMATIVA

Dijous 3, 19h. A Cal Baró: "Els drets al final de la vida", xerrada amb l'Associació Dret a Morir Dignament.

CONCERT FESTIVAL RECÒNDIT

Diumenge 6, 12h. Al Castell, amb "Henrio", (gratuït).

CLUB DE LECTURA

Dilluns 7 d'abril, 18:30h, comentarem el llibre:

"La possibilitat de dir-ne casa", de Marta Orriols.

SANT JORDI

Dimecres 23 d'abril, Plaça 1 d'octubre, de 9 a 16:30h.

Venda de llibres i roses a benefici del viatge de final de curs dels alumnes de cycle superior de l'escola.

15h. Al Local Social: "Santa Jordina i el secret del drac" a càrrec de Capgiralla contes. Obert a tothom.

SERVEI DE BIBLIOMÒBIL

Els dijous **10 i 24**, de 10h a 13:30h. A l'Ajuntament.

APUNTS DEL PLA DE L'ESTANY

CONSELL ESPORTIU PLA DE L'ESTANY

Del 12 al 16 d'abril, Curs de monitoratge poliesportiu. Pavelló de la Farga, per joves de + 16 anys amb ESO.

Diumenge 27 d'abril, 15h. Gran Premi Slot Comarcal.

Diumenge 27 d'abril, 9:30h. Parets, Vilademuls.

Caminada Cicle Fem Dreuera. Caminada curta.

Dissabte 12 d'abril, de 9h a 13h. Al Pavelló de Palol:

XI Trobada esportiva de la gent gran / Cor actiu.

Més informació i inscripcions: www.ceplaestany.cat

CORAL VEUS DE L'ESTANY

Divendres 11, Divendres dels Dolors: Participació cantant a la Processó dels Dolors de Banyoles.

Divendres 18, 18:15h. Divendres Sant: concert litúrgic de La Passió, a Santa Maria, després de la celebració.

Diumenge 27, 12h. Mare de Déu de Montserrat:

església de Santa Maria, Banyoles. Missa i concert.



EL MILLOR SERVEI INTEGRAL PEL TEU VEHICLE
REPARACIÓ, REVISIÓ I MANTENIMENT
DEIXA EL TEU COTXE EN BONES MANS!

Tel. 972 584 459 · 640 507 408

C/Barcelona, 25 · 17820 Banyoles
www.talleramr7.com grupamr7@gmail.com



SERINYÀ

MERCAT DE PAGÈS

Dissabte 5, 10h. A la plaça de Sant Andreu

SORTIDA A LA PASSIÓ D'OLESA

Diumenge 6, 8:30h. A la parada d'autobusos.

CENTRE CIVIC CAN XERRIC

loga, pilates, teatre, ball, música, cuina...

Vine a informar-te dels nostres nous tallers.

FESTIVAL RECÒNDIT · RAQUEL LÚA

Dissabte 12, 20h. Concert a les Coves Prehistòriques.

50 ANYS FC SERINYÀ

Divendres 25, 21h. Inauguració de l'exposició de fotos

a Can Xerric i partit de lliga de futbol del FC Serinyà.

Dissabte 26, al matí: activitats infantils al camp de

futbol. A la tarda: partit de veterans, i a la nit:

sopar de celebració, gala d'aniversari i concerts.



Fontcoberta

PRESENTACIÓ LITERÀRIA

Divendres 25 d'abril, 19h. A Can Jan de la Farrès.

Presentació del llibre *Corones de roure*, de Xavi Xargay,

que recull els seus textos a la revista *Les Garrotxes*

i que conté diversos retrats vinculats a gent del poble.

Benvinguda de l'alcalde X. Crous, presentació de l'autor,

i amb Angel Madrià (Ed. Gavarres) i Ernest Costa.

25ª FESTA DEL CARGOL,

Diumenge 27 d'abril, al Pavelló de Fontcoberta.

9:15h. Marxa del cargol. Trobada a la platja d'Espolla,

oberta a tothom amb premi per a tota la mainada.

10h. Trobada de puntaires. Inscripcions: 972584139

10:30h. Inscripcions i tot seguit concursos de cargols.

11h. Concurs gastronòmic del cargol. 10h. Entrega

de cargols. Premi als 3 primers i obsequi per tots.

Inscripcions fins dia 10: festadelcargol@gmail.com

12:30h. Mostra gastronòmica del cargol. Tastets de

plats de cargols dels restaurants i dels plats casolans.

14:30h. Dinar popular. Tiquets fins dia 24 d'abril a:

la Brasa, ca l'Àngel, supermercats Lídia i Ca l'Estrella.

A Banyoles a Can Maula. Inflables tot el dia a 3€.

Per reservar taula: festadelcargol@gmail.com

Organitza: Comissió de Festes de Fontcoberta.



CAMÓS

FESTIVAL RECÒNDIT

Dissabte 26 d'abril, Pàrquing Església de Sant Vicenç.

18h. Concert d'Ernest Prana i Mariona Escoda.

Entrades: 15€ (Inscripcions a www.latornada.cat)

Servei de bar a càrrec del Grup de Joves Tabitum.

DINAR DE SANT JORDI I FESTA DEL SOCI

Dijous 1 de maig, 14h. Al Pavelló: Dinar i concert de

La banda de Camós. Inscripcions dies 24 i 25 d'abril

de 15h a 17h al Local Social de Camós.



SUNN ONE FACTORY



UNNO



SUNN

DYNATEK

Pg. Mn. Constans, 403 · Banyoles · T. 644 42 29 45



*Bona Pasqua
i Felç Sant Jordi!*

C/ Colom, 53 Porqueres

Tel. 972 66 49 38 · 620 55 48 37

soniaperruqueria0518@gmail.com



Porqueres

CASAL DE SETMANA SANTA

Dies 14, 15, 16 i 17, a l'Escola L'Entorn i al Pavelló.

De 9 a 13 hores. De P2 A 6è. Opció d'acollida matinal i menjador. Informació i inscripcions:

www.esportsporqueres.com fins el 7 d'abril.

TORNEIG DE PETANCA SETMANA SANTA

Dissabte 19, a partir de les 9h. Pistes municipals.

Modalitat de dobles. Inscripcions: 680276349

BIBLIOTECA DE PORQUERES

Divendres 4, 19h. Club de novel·la negra.

Dimarts 8, 17h. L'Hora del conte.

Dijous 10, 18h. Presentació llibre: Sempre hi haurà un demà. Rogeli Nieto. Vendes destinades a Oncolliga.

Dies 15 i 16, 17:30h. Hora del conte i taller familiar.

Dimarts 22, Revetlla de Sant Jordi:

17h. Entrega de premis 10è Concurs de punts de

llibre i Concurs de literatura infantil i juvenil.

17:30h. Hora del conte. Contes de Sant Jordi.

19h. Lliurament dels premis Vidresif Riou 2ª edició.

ACTIVITATS DE TURISME

Diumenge 6, 11h. La fauna del pla de les cigonyes.

Diumenge 27, 11h. En Blauet i els aiguamolls.

CASAL DE LA GENT GRAN

Dissabte 26, 14h. A Can Carreres: Dinar de Sant Jordi.

Després, ball amb Àngel Puertas. Les senyores seran obsequiades amb una rosa. Inscripcions al Casal els dies 16, 17 i 22 a la tarda. Preu tiquets: 20 €.

LLAR D'INFANTS TRAPPELES

Dissabte 26, de 10 a 12h. Jornada de portes obertes.

Cal cita prèvia: 972574904 · llardinfants@porqueres.cat

CENTRE CÍVIC PORQUERES

Del 7 al 12 d'abril, "La Remoguda", tallers i activitats al voltant d'un tema. Tema: La salut socioemocional.

Dilluns 7, 18:30h. A la Biblioteca: Conferència de Marta Martín i inauguració exposició Camí de la salut mental.

Dimecres 9, 18:30h. Al Centre Cívic, conferència: Com millorar el benestar emocional dels infants.

Divendres 11, 16h. A L'Entorn: Les emocions al vol, Acció de cloenda del Cicle La Remoguda.

Dissabte 12, 12h. Al Centre Cívic: Hola, ràbia! Cicle Minicívic · Espectacle familiar.

Divendres 4, 20:30h. Rerel·teló: Carles Viarnès, música.

Dissabte 12, 12h. Visita guiada taller Carles Fontserè.

Divendres 25, 20:30h. Rerel·teló: Mort de riure, circ.

Dilluns 28, 18h. Activitats Dia Internacional de la dansa.

Programació i activitats: www.centreciviciporqueres.cat

TOT EN INFORMÀTICA

TALLER DE REPARACIÓ I MANTENIMENT D'ORDINADORS
PER PARTICULARS I EMPRESES



EL TEU ORDINADOR VA LENT O TÉ
PROBLEMES DE VIRUS O DE PROGRAMES?

VINE I T'HO SOLUCIONAREM...



• Ara també: nou servei de punt de recollida UPS

- Venda de consumibles
- Reparacions a domicili
- Venda d'ordinadors als millors preus

Reparacions
d'ordinadors
en 24 HORES

- T'oferim tota mena d'aparells informàtics:
- Portàtils, tablets, Pc's, accessoris...
- Informa't de les nostres ofertes
- Vine i t'assessorarem sobre la millor opció

www.reciners.com
admin@reciners.com
972 57 60 55

Avda. Països Catalans, 207 · 17820 Banyoles

Futbol Juvenil als anys 60'

Formació de l'equip Juvenil del C.D. Banyoles de l'any 1967 al Camp de Futbol Vell.
Drets: Jordi, Ventura Ramió, Jiménez, "Max", Joan Abulí, Albert Serra, Paqui Torres.
Ajupits: Hugas, Fèlix, Comalat, Serra II i Xicu Bailina.



Nova gerència: Jordi Fausellas

AUTOPLANXA BANYOLES

**SERVEI DE PLANXISTERIA I PINTURA
PER A PARTICULARS I EMPRESES**



Experiència, bon servei i bon preu. Demaneu pressupost sense compromís.

CUINES BANYOLES

CUINES I BANYS · DISSENY · REFORMES

Pg. Mossèn Lluís Constans, 186 · Banyoles · 972 580 777 · www.cuinesbanyoles.cat 



METÀL·LIQUES
JORDI

JAUME PLA
Gerent

CONSTRUCCIONS METÀL·LIQUES
Nova adreça: Ronda Monestir, 107
17820 · BANYOLES

Mòbil +34 600 529 492
info@metal-liquesjordi.com · www.metal-liquesjordi.com

xemeneiespla 

XEMENEIES METÀL·LIQUES I DECORACIONS

JAUME PLA
Mòbil +34 600 529 492

FUCA

— 101 EN FUSIA —

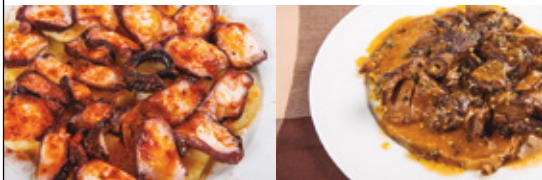
Ctra. Corts, s/n
Cornellà del Terri
fuca2sl@gmail.com

David i Xavi
T. 616 574 353 · 610 035 826

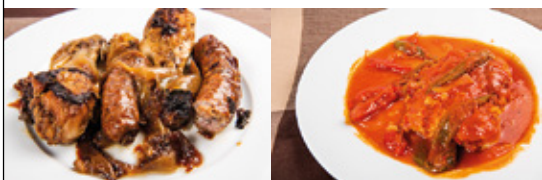
Cuinats Bo i fet



Feu els vostres encàrrecs amb les nostres especialitats:
rostit, cargols, vedella amb bolets, canelons, croquetes
casolanes, brandada de bacallà... etc



Per encàrrecs: 972 57 07 62



Ctra. Camós, 73 · Banyoles · www.boifet.cat

Miquel Taberner
Marc Taberner

L'ARC

planxa i pintura

 **EUROREPAR**
CAR SERVICE

Informa't sobre els descomptes
que et fem, tant a particulars
com a companyies, per vidres...
(i si cal, cotxe de gentilesa)

HI SORTIRÀS GUANYANT!!

Pol. Ind. Pont Xetmar, c/P núm. 3 · Cornellà del Terri
Tel. 972 59 45 87 · www.larcplanxa.com · info@larcplanxa.com



Festa Major de Cornellà del Terri



DIVENDRES 18 D'ABRIL

12h. A la Plaça del Maig: **TALLADA DE L'ARBRE.**

14h. Al recinte de la Festa: **DINAR POPULAR.**

De 16h a 18h. **SOBRETAULA D'ENTITATS.**

De 16h a 18h. Al Cesp, entrega de dibuixos del concurs **"DIBUIXA CORNELLÀ"**.

Inscripcions: www.cornelladelterri.cat

15:30h. **CAMPIONAT DE BOTIFARRA.**

18:30h. **LA MONTECARLO PER XICS.**

20h. Al recinte de la Festa:

ARRIBADA DEL SENYOR FEUDAL.

22h. Concert de **LA MONTECARLO.**

DISSABTE 19 D'ABRIL

De 10 a 13h i de 16 a 18h. Al recinte de Festa: **PARC INFANTIL AMB INFLABLES.**

11h. **GIMCANA POPULAR** per totes les edats.

18h. De la Plaça del Maig al recinte de Festa: **REPRESENTACIÓ TEATRAL** grup Vall del Terri.

18:30h. **CERCAVILA** de Xaranga Tramuntana, Batucada, Bastoners, Capgrossos i Gegants.

20h. Servei de bar i entrepans amb música.

22:30h. Al recinte de la Festa Major:

NIT DE CONCERTS amb els grups:

COMBO ESCOLA DE MÚSICA RE-ACTIVA, LA LUDWIG BAND, FLORIDA i DJ SALAA.

DIUMENGE 20 D'ABRIL

De 9 a 11 del matí, al Passeig Sant Jordi: **XV TROBADA DE CLÀSSICS.**

De 9:30h a 12:30h. A davant l'Ajuntament: **Trobada d'intercanvi de plaques de cava.**

12:30h. Plaça del Maig, **PREGÓ DE LA FESTA** amb **Rosa Vicens Olivet**, del Cinema Rosa.

17:30h. Església St. Pere, **11 Trobada de Corals.**

17:30h. Pl. del Maig, premis Concurs de dibuix.

18h. **ESPECTACLE de CIRC** amb Cia Circ Vermut.

18h. Al Camp de Futbol, **PARTIT DE FUTBOL, VETERANS AE CORNELLÀ i del CE BANYOLES.**

18:30h. Al Pavelló: concert i ball **MILLENIUM.**

20:30h. Al recinte de Festa, **SOPAR POPULAR.**

22h. Concert de versions amb **REMOVIDA.**

DILLUNS 21 D'ABRIL

11:45h. Plaça del Maig, **Sortida dels portadors de l'arbre del maig** a buscar el nou arbre.

EXHIBICIÓ CASTELLERA amb **ELS ESPERXATS** i sardanes amb **LA PRINCIPAL DE PORQUERES.**

PLANTADA DE L'ARBRE i BALL DEL CORNUT.

17h. Pl. Maig, sardanes amb **LA SELVATANA**

18:30h. Al pavelló, **concert-ball fi de festa,** a càrrec de la **ORQUESTRA SELVATANA**

19h. Al recinte de festa, **Teatre amb amigues? amb la companyia Teatròlics.**

20h. Al recinte de la Festa:

ACTE DE COMIAT DEL SENYOR FEUDAL.

12h. Al recinte de la Festa, fi de festa amb **CASTELL DE FOCS** de les **GÀRGOLES DE FOC.**





2025

Seguim amb els actes del Centenari

30a Mitja Marató del Pla de l'Estany

Diumenge, 6 d'abril

9:15 h al Club Natació Banyoles.



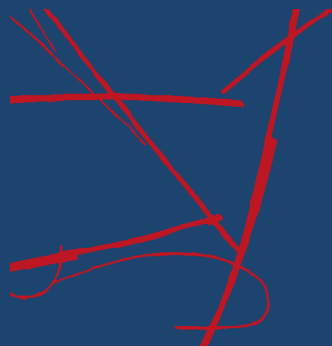
Inscripcions:



Aquest mes d'abril
Presentació de l'escultura

"Rastres del Centenni"

de l'escultor Aitor Climent Barba



Waterpolo



A la dècada dels anys 20 varen tenir lloc els primers partits de Waterpolo al CNB. El 1924 es va disputar un partit dins un Festival de Natació per les Festes d'Agost i el 1926 un altre partit amistós d'exhibició. El camp estava marcat i situat a

l'exterior, a l'estany, davant mateix de les instal·lacions del club. Molts dels jugadors practicaven també la natació i alternaven els dos esports simultàniament. La secció, amb el temps, es va anar consolidant fins a ser tot un referent en l'àmbit català.

ARA RESERVES ONLINE

ACR
ANNA & ROBERT
PERRUQUERS

16è aniversari
La teva imatge al teu gust
No tanquem els migdies
annairbertperruquers.cat

972 57 11 12

@annairbertperruquers
Pare Claret, 8 Baixos, 17820, BANYOLES

EMR 49



KIM&CAN

CUIDADOR I PASSEJADOR DE GOSSOS

- Servei de passejos.
- Servei de guarderia de dia
- Servei de residència sense gàbies.
- Servei personalitzat al domicili, gossos i gats.

TENIM CURA DEL TEU PELUT DES DE LA LLIBERTAT I LA NATURA

Informi's sense compromís
Tel. 600 26 87 27 · @kim_i_can



CLÍNICA VETERINÀRIA BANYOLES

PUCES, PAPPARRES I MOSQUITUS:
LA PREVENCIÓ ÉS MOLT IMPORTANT.

Aquests paràsits transmeten malalties
greus per a la seva salut.
Hi ha diferents sistemes per fer una bona prevenció.

**A la clínica t'aconsellarem la millor opció
per la teva mascota.**



LA SEVA SALUT, ÉS LA SALUT DE TOTS!!

Horari: de 10 a 13h i de 16 a 20h.
Dissabtes d'11 a 13h.

c/Pare Claret, 4 · Banyoles · Tel. 972574805 · 661905316
www.clinicaveterinariabanyoles.cat
 [clinicaveterinariabanyoles](https://www.instagram.com/clinicaveterinariabanyoles)



Tens un gat de pèl mig/llarg
i t'han dit que s'ha de rapar?
Abans de fer-ho vine a veure'ns.

**FORMACIÓ EN ARREGLO
I MANTENIMENT DE GAT PERSA**

Centre d'estilisme caní/felí

- Perruqueria canina/felina.
- Autorentat.
- Tractaments dermatològics naturals.
- Alimentació natural seca i humida.
- Accessoris.

Tall a tisora i a màquina,
stripping, trimming, desllanar...



**NOU SERVEI:
FEM XAPES D'IDENTIFICACIÓ
PERSONALITZADES
I GRAVADES PER A GOSSOS I GATS.
DES DE 6 EUROS, GRAVAT INCLÒS**



**També preparem gossos
per casaments i celebracions.**

DINGONATURA
The Natural Diet

Instinct
The Natural Diet



DISTRIBUIDOR OFICIAL
DIETA YUM

C/ Francesc Macià, 1 · Vila Olímpica · Banyoles · 972 576 743 · 609 285 082
Horari: Dilluns i dijous: de 9h a 14h i de 15:15h a 19h. Dimarts: de 15h a 19h.
Dimecres i divendres: torn intensiu de 9h a 16h. Dissabtes: de 9h a 13h.





Envia'ns la foto de la teva mascota i tu i la publicarem en aquesta secció dedicada a els nostres amics els animals... Perquè estímem i valorem els animals i respectem la natura !!
Pots fer-nos arribar la foto a info@revistamirador.com o trucant al WhatsApp: Tel. 669 018 405



En Lluís ens passa foto d'alguns dels seus bonics canaris.



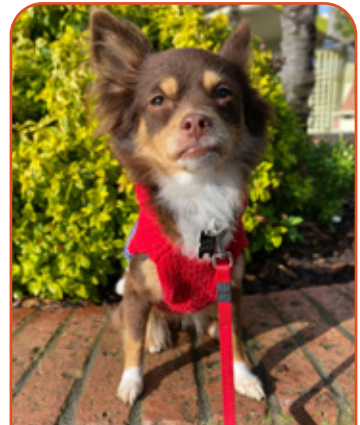
El gat negre "Cheche" és d'en Kim de Kim Can i és així de presumit.



Aquesta és la "Trufa" la bonica gosseta de la Laura i de l'Abel, descansant tranquil·lament!



L'Anna ens passa foto de la "Bamba". Té 14 anys i és una gosseta molt bona!!



L'Estel ens envia imatge de la seva gosseta chihuahua que es diu "Coco" i és així de maca!





CANPINSO
BENESTAR ANIMAL

OFERTA ABRIL
10% DE DESCOMPTA EN LLITS I MATALASSOS

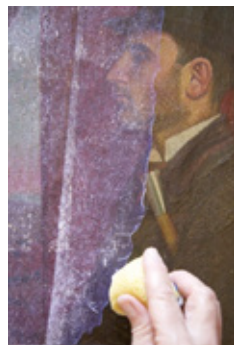
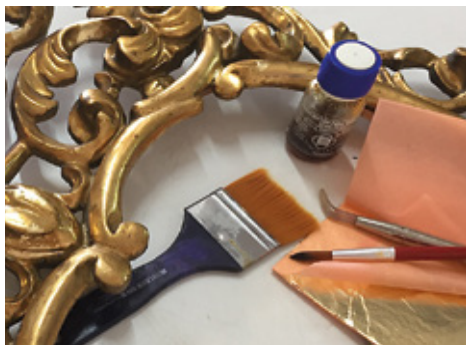
CANPINSO.COM





C/ GIRONA 259, BANYOLES - 623 52 82 21

Restaurem art, pintura, escultura, ceràmica, antiguitats, mobles.



També pots restaurar tu mateix al taller amb la nostra ajuda i seguiment.
Taller obert: dilluns i dimecres matí i tarda.



0,25 cm per paraula. Abans del dia 20 a: ARXIFESTA, DICTUM o MATEU FESTA. + Info: Tel. 669 018 405

FAIG ESCULTURES en una nau a Corts de 120 m2.

Únicament utilitzo 60 m2. T'interessa compartir?

100 € tot inclòs. Quim. Tel. 633 263 334

DONO AUTOS de dibuix i pintura de dilluns a dissabte.

Nens i adults, amb preus especial per a jubilats.

Informi's. Tel. 669 85 92 81

CLAUSUS Beauty cosmètics. Novetat a Banyoles.

Botiga de cosmètica natural i de proximitat.

Segur que tenim el que necessites. Vine a veure'ns

al Passeig Indústria, 75. Tel. 972 28 32 72

SI VOLS portar una millor nutrició i una vida saludable

et fem estudi gratuït. Informa't. Tel. 669 85 92 81

ES FA pintura i jardineria, amb més de 30 anys d'experiència. Informi's. Olman. Tel. 632 98 85 28

BORDAS DISSENY liquidació per jubilació. Disfresses,

vestits de festa i núvia, comunions, etc. També fem

tot tipus d'arranjaments. Al c/ Sant Martíria 6,

de Banyoles. Tel. 972 57 06 66

EMPRESA DEL PLA DE L'ESTANY amb 40 anys en el mercat

cerca: oficial lampista per a la reparació i muntatge de

maquinària hostalera. S'ofereix feina estable i continuada,

assegurança de salut i incorporació immediata. Interessats,

envieu currículum a: curriculumpladelestany@gmail.com o

telefoneu al Tel. 649 948 373

VOLS que el teu negoci destaquí a xarxes socials?

Sóc Sofia, Community Manager amb experiència en màr-

keting digital. T'ajudaré a augmentar la teva visibilitat i

connectar amb més clients a través dels meus serveis.

Tel. 603 389 176

CONFECCIONS MAITE us oferim tot tipus d'arranjaments

de roba i confecció. Informi's. Tel. 619 54 61 55

FESTES PRIVADES, esdeveniments, events d'empresa,

lloguer d'espai... Blitz Disco és el lloc on celebrar!

Més informació al Tel. 628 275 455

JARDINER amb més de 15 anys d'experiència. Jardins,

gespes i desbrossaments. David Vila Tel. 696 328 584

LOCAL COMERCIAL PLAÇA MAJOR

70m2 diàfans + sótano de 70m2 Molt d'aparador.

Bon preu. Interessats, truqueu al Tel. 628 275 455

MANETES A DOMICILI Tota mena de manteniments

a preu assequible amb servei d'urgències.

Juclà Reformes i Serveis. Tel. 686 147 356

ES LLOGUEN HABITACIONS al centre de Banyoles,

Més informació al Tel. 628 275 455

ES BUSCA PERSONAL per l'oci nocturn a Banyoles,

cambrers, staff, promotors, relacions públiques, neteja

seguretat... etc. Més informació al Tel. 628 275 455

AUTO PLANXA BANYOLES busquem planxista

amb experiència. Incorporació immediata. Informi's.

Tel. 690 325 530 · Jordi.

ZIG ZAG CORNER Taller de moda i tèxtil de proximitat.

Roba per la llar, bosses, camises, infantil, nadons...

estrenem nova web: www.zigzagcorner.es

Visiti'ns i compri on-line els seu articles exclusius.

NOVA PROMOCIÓ de 20 pisos a Banyoles. A cinc minuts

de la plaça Major i amb els millors acabats i equipa-

ments. Residencial Torres i Bages. Informi's a:

Micaló Ramió. Tel. 972 57 14 34

www.residencialtorresibages.com

ES VEN LOCAL comercial apte per bar, restaurant

o botiga, al centre de Banyoles. Ben situat i equipat.

Llicència activa i bon preu. Informi's. Tel. 669 018 405

EN VENDA cases unifamiliars al C/ Jacint Verdaguer de

Porqueres. Excel·lent ubicació i acabats de qualitat.

Informi's. Tel. 972 57 14 34

PIS EN VENDA Àtic dúplex de 3 habitacions i 3 banys

al c/Llibertat de Banyoles. Aparcament i traster inclòs.

Informi's sense compromís. Tel. 972 57 14 34

FINQUES MANEL busquem cases i pisos de compra i lloguer

al Pla de l'Estany. Tel. 686 283 574 · 627 449 095

MAG PAU Espectacles de màgia per tota mena d'esde-

veniments. Espectacles, festes, aniversaris, celebracions...

Informi's sense compromís. Tel. 638 23 99 52

ARMANTER COLL restauració d'antiguitats i mobles de

tota mena. Consulti'ns serveis i preus, pressupostos sense

compromís. Tel. 636 54 91 64

ES VEN CANYA enxufable Colmic Bomb Carp 13m.

En perfecte estat. Preu: 350 € . Informi's.

Tel. 650 10 25 05 (whatsapp) o Tel. 669 018 405

TOT EN PINTURA empresa de pintura en general, seriosa

professional i responsable. Pressupost sense compromís ade-

quat al temps de crisi. Especialitat en façanes, bastida pròpia

homologada. Lluís Massegú Padrosa. Tel. 680 33 67 57

RESTAURACIÓ D'ART Neus Campmany. Pintura, mobles,

ceràmica, antiguitats. Tel. 972 57 60 51

SHOW ROOM Ca l'Angeleta. Roba infantil i roba de la llar

per la casa. Tot artesanal. Visiteu-nos a hores convingudes

al c/Terri 17 de Banyoles. Tel. 626 66 74 16

SALUT AUDITIVA DE CONFIANÇA

audioPLANAS 
centre auditiu

REVISIONS
PROVES
SEGUIMENT
MANTENIMENT
GRATUÏT

Tel. 872 27 09 09 /  641 10 51 89

Avinguda Països Catalans, 54, 17820 Banyoles, Girona.





impremta**pagès**

– des de 1945 –

impressiona't!



c/ Can Planes, s/n | 17160 Anglès (Girona)
Tel. 972 42 01 07 | info@impremtapages.com

V&T VERGÉ - TEIXIDOR I ASSOCIATS

ASSESSORIA

FISCAL · LABORAL · COMPTABLE · ASSEGURANCES

JURÍDICA

Horari d'oficina:

De Dilluns a Dijous: Matins de 8h a 13:30h. Tardes: de 16h a 18:30h.
Divendres: de 8h a 14:30h.

Avda. Països Catalans, 45-47 entresòl 1a - 17820 Banyoles · Tel. 972 570 919
www.vergeteixidor.com · administracio@vergeteixidor.com



- Disposem de 1.800 m2 en una sola planta
- 56 places amb habitacions dobles o individuals amb bany complet, exteriors i assolellades

Homologada per la Generalitat de Catalunya

**SOM CENTRE COL-LABORADOR
DE LA GENERALITAT**



SITUADA A 10 MINUTS DE GIRONA I BANYOLES (ZONA MEDINYÀ)

 **Els Cirerers**
residència per a gent gran

c/ Pujada del Castell Km 3'5
17842 Medinyà (Girona)
Tel. 972 49 81 49
www.cirerers.com

Pinta amb
nosaltres
el conte

Aigua, si us plau!

Demana les làmines i els adhesius
als establiments associats.
Vine i viu la màgia!

El 23 d'abril, a la plaça
Major, davant de Cal Moliner,
porta el teu conte i te
l'enquadrarem de 10 a 1 del
matí i de 5 a 7 de la tarda.




ASSOCIACIÓ BANYOLES
comerç i turisme

Llegenda recollida i adaptada
per **Elisabet Saus i Sala**

Per a més informació: www.banyolescomerciturisme.cat


Ajuntament
de Banyoles